



KURIER WILEŃSKI

PIĄTEK
— NIEDZIELA
27 — 29
CZERWCA
2003 r.

WYDANIE
MAGAZYNOWE

DZIENNIK POLSKI NA LITWIE. UKAZUJE SIĘ OD 1 LIPCA 1953 ROKU

Nr 124 (14671)

Cena 1,50 Lt (w tym 5% PVM)

Odrodzenie wileńskiej reprezentacyjnej estrady po 43 latach

Zakret czeka na gości

Jeszcze w czwartek z samego rana trwało dopucowywanie, doczyszczanie nie tylko samej estrady Parku Vingis, ale też całego Zakretu. A już w godzinach popołudniowych z udziałem najwyższych dostojników władzy, ministrów, przedstawicieli samorządu m. Wilna odbyła się oficjalna prezentacja odnowionej estrady.

Ta unikalna muszla, autorstwa estońskiego architekta Koli oraz wileńskiego Alekny, zbudowana została w samym centrum parku w roku 1960, kiedy w stolicy Litwy odbyło się pierwsze gigantyczne przedsięwzięcie — Święto Pieśni i Tańca, w którym wzięło udział ponad 30 tysięcy uczestników.

Takiego masowego koncertu Wilno dotąd nie widziało. A przecież jeżeli chodzi o Zakret, to na przeciągu wieków widział niemało. Wiele też widziały ponad 300-letnie sosny — bal na cześć cesarza Aleksandra I, triumfalny wjazd Napoleona oraz sromotną tego ostatniego klęskę.

Rokroczne Święta Pieśni i Tańca zaczęły rozszerzać zasięg, więc już i Zakretu było za mało — Dzień Zespołów Ludowych przeprowadzany był w Parku Górnym, a Dzień Tańca — na stadionie „Žalgiris”.

Potem nadeszły inne czasy. Były lata zacinza. Ale oto ożyła i kontynuowana jest tradycja, kiedy do Wilna zjeżdżają się na spotkania Litwini z całego świata. Zjeżdżają się, by razem pośpiewać, potańczyć i nacieszyć wzrok ojcowizną.

Właśnie z myślą o zbliżającym się takim święcie i przystąpiono do odnowy estrady, która nie tylko, że się postarzała, ale była już niebezpieczną. Przypomnijmy wydarzenie z okresu niedawnego, kiedy to tu, z powodu starych konstrukcji poniósł śmierć człowiek.



Estrada już wypucowana, teraz do akcji wkroczą organizatorzy święta

Fot. Marian Paluszkiwicz

Dyrektor UAB „Vilniaus parkai” Alvidas Raškauskas nie może się nacieszyć tempem pracy, no i jakością. Bo co tam kryć, były obawy, że do święta ze wszystkim nie zdążą, gdyż tylko 20 lutego podpisano umowę o rozpoczęciu prac. A te były niemałe. Odnowione zostały wszystkie stopnie schodów estrady, sama estrada, w pomieszczeniu administracyjnym wymieniono okna, drzwi, wyremontowano też wejścia, rozszerzono placyk dla widzów. Lśniące nowością jest też wejście główne do parku, od strony ulicy Čiurlionio, odnowiono oświetlenie, ławki itd., itp.

— Ale to dopiero pierwszy etap.

Tyle zamierzeliśmy na „pierwszy ogień”, na który wydatkowanych zostało ponad 3 mln litów. Znaczna część tej sumy — 2,6 mln — wydzielił rząd, pozostałe — to środki samorządu.

Następny etap — odnowienie pomieszczeń, znajdujących się pod estradą. Zresztą nie chodzi o odnowienie, ale nadanie im życia, należy pomyśleć, by te pomieszczenia ożyły.

Mimo że oficjalna prezentacja odbyła się wczoraj, ale pierwsza próba estrady już się odbyła, kiedy to TV 3 świętowało swe dziesięciolecie. Koncert zgromadził wtedy ponad 60 tysięcy osób. A w sobotę

w starym Vingisie również święto — finał Gier Sportowych.

W niedzielę natomiast przewidziana jest próba muzycznego przedstawienia „Velnio nuotaka”, („Naręczona diabła”), które przygotowywane jest z myślą o pukającym już do bram Litwy Święcie Pieśni Litwinów Świata.

Zresztą, jak zaznaczył dyrektor, najważniejsze jest ożywić estradę nie tylko od święta, ale i na dzień powszedni, by wилnianie i goście stolicy oprócz prześlicznego krajobrazu otrzymali też program kulturalny. Dla każdego dostępny.

Helena Gładkowska

Fromborskie „Słoneczne wzgórze” z domami dziecka z Trok i Pagėgiai „zeswatała” Integra

Słońce dla trzech domów i setek dzieci



Bożena Szczepanik i Włodzimierz Kunc — przy najwyższym przysmaku jubileuszowym

Minęła północ. Siedzące na schodach 14-letnia Iwonka i 13-letnia Justynka żywo opowiadają o kolegach, o swoich marzeniach, o tym, jakie mają wyprawy i wakacje.

— Tego lata też będziecie miały ciekawe wakacje. Pojedziecie na Litwę do Trok.

Obie na te słowa milkną.

— Nie mogę jechać, gdyż nie mam paszportu... Wychowawcy nie mogą znaleźć mojej mamy. Nikt nie wie, gdzie ona jest... — po chwili stwierdza rozżalona Justynka.

Zapada milczenie. Jedyne muzyka donosząca się z wewnątrz nie pozwala zapanować bolącej ciszy.

Zdawałoby się, że nikogo z osób bawiących się w sali nie mogło dotyczyć to, o czym mówi Justynka. Wszyscy na całego się bawią...

Dotyczy jednak. Podobną historię z własnego życia mógłby opowiedzieć zapewne każdy z 82 wychowanków domu dziecka, wśród których sieroty stanowią niecałe 4 proc.

Np. podobnie jak Justynka nie pojedzie do Trok też Iwonka, która na pytanie: „Gdybyś mogła wybrać, gdzie chciałabyś mieszkać, tutaj, czy w domu rodzinnym? — stanowczo kręci głową:

— Tylko nie u mamy!

Jej matka pije i puszcza się z by-

le kim. Również na oczach dzieci. Dlatego Iwonka jest tutaj, w domu dziecka „Słoneczne wzgórze” we Fromborku.

„Integra”, w roli „swata”

Dom dziecka obchodzi właśnie jubileusz 50-lecia. Stąd donosząca się muzyka, tupot tańczących nóg i ponad setka gości. Również z Litwy.

Na jubileusz do Powiatowego Domu Dziecka „Słoneczne wzgórze” we Fromborku przyjechały delegacje z dwóch litewskich — Trockiego i Pagėgiajskiego — domów dziecka.

(Dokończenie na str. 10)

„Kurier Wileński”
można nabyć
we wszystkich
sklepach

MI IMA
MEDIA

MA IMA
MARKET

W NUMERZE

Kraj ————— 3

„... i poznali Pana”

Od września w domu Zgromadzenia Sióstr im. Jezus w Landwarowie w rejonie trockim odbywają się spotkania dla dziewcząt, zwane też Dniami Skupienia.

Wywiad ————— 5

Kto posadzi truskawki?

Rozmowa z byłym wicemarszałkiem Sejmu RP, ekonomistą Janem Królem, uczestnikiem i prelegentem konferencji.

Życie Wileńszczyzny — 6

Wysypisko, nad którym nie krążą wrony

Zanim obiekt się narodził, wywołał wiele dyskusji. Odbyły się nawet pikety miejscowych mieszkańców, którzy na myśl o tym, że tu, w Kuprianiskach, w pobliżu ich domów ma się rozlokować wysypisko, dostawali wprost dreszczy.

„Pół wieku — 8-

z polskim słowem”

50 lat w nogę — 9

Zapełniają się rampy kolejowe ze skromnym dobytkiem wileńskich i podwileńskich Polaków, którzy zmuszeni są do opuszczenia ojcowizny i udania się w nieznaną. Muszą wybierać: wschód z „baśniową” Syberią, czy zachód obiecujący bezpieczne „baśniowe” życie...

Sentencja

Zwykle zdawałem sobie sprawę z dobrej okazji dopiero wtedy, kiedy przestawała nią być.

MARK TWAIN



Czas na zadumę, skupienie i spowiedź

„... i poznali Pana”

Od września w domu Zgromadzenia Sióstr im. Jezus w Landwarowie w rejonie trockim odbywają się spotkania dla dziewcząt, zwane też Dniami Skupienia. Zdaniem siostry Ewy Piwońskiej, jednej z organizatorek Dni, o potrzebie takich spotkań zdecydowała rzeczywistość. 14 czerwca odbyło się już czwarte z kolei spotkanie, udział w którym wzięło 15 dziewcząt z całego rejonu trockiego.

Program każdego z Dni Skupienia powstaje na podstawie najbardziej aktualnych zagadnień i kwestii dla dorastających dziewcząt o problemach i kłopotach, które siostry dobrze wiedzą, ponieważ każda z trzech sióstr Zgromadzenia pracuje w szkołach polskiego rejonu trockiego. Tematy spotkań, według siostry Ewy, dyktuje rzeczywistość. Program ostatniego Dnia Skupienia przewidywał zajęcia od godziny dziewiątej do osiemnastej. Dziewczęta tu spotykają się z eucharystią, odbywają sakrament pokuty i pojednania, słuchają konferencji, mają wiele czasu na rozmowy i dyskusje na nurtujące ich tematy, w programie zawsze przewidziane są też zabawy integracyjne. Dziewczęta w wieku od klasy siódmej i wyżej otrzymują tu posiłki, a szczególnym powodzeniem cieszą się ciasta wypiekane przez siostry.

Informację o spotkaniach można znaleźć w szkołach, w których pracują siostry oraz w kościele. Rośnie też popularność takich spotkań i zwiększająca się liczba dziewcząt na kolejnych spotkaniach jest tego dowodem. Zapytana o wsparcie w organizacji takich spotkań, siostra Ewa stwierdziła, że spotkania są charytatywną działalnością Zgromadzenia. Ostatnie spotkanie miało tytuł „... i poznali Pana”, które było nawiązane do obchodów roku liturgicznego i zostało skierowane na poznanie innego człowieka, jego życia, trosk i zapotrzebowań, nie tylko w aspekcie życia zakonnego czy kapłańskiego.

Wartość produkcji rolnej zmalała

Bydło, drób i jaja

W roku 2002 w gospodarstwach Litwy wytworzono produkcję rolną wartości 4 mld Lt — o 11 proc. mniej niż w roku 2001, gdy produkcja ta wyniosła 4,5 mld Lt.

W 2002 r. wytworzono produkcję roślinną na sumę 2,3 mld Lt, zwierzęcą — 1,7 mld Lt, podał Departament Statystyki.

W roku 2002 w gospodarstwach Litwy, w porównaniu z rokiem 2001, ubito o 15 proc. więcej zwierząt i drobiu, zebrano o 8 proc. więcej jaj, udojono o 2 proc. więcej mleka i nastrzyżono o 3 proc. więcej wełny.

— Odczytując środowisko, w którym jesteśmy, musimy wyczulić dziewczęta na niebezpieczeństwa, z którymi mogą się spotkać. Z obserwacji wynika, że na ogół są bardzo łatwowierne — rozważa siostra Ewa.

Obecnie w zabiegającym świecie młody człowiek czuje się nieco zagubiony, często nie ma przed kim zwierzyć się ze swych wątpliwości czy trosk. Dlatego potrzeba takich spotkań zdaniem s. Ewy jest ogromna. Po doświadczeniu już czterech Dni Skupienia, które odbyły się w tym roku szkolnym, siostry zastanawiają się nad organizacją dwudniowych spotkań. Tradycyjnie na każde spotkanie jest zapraszany gość, tym razem był to kapucyn ojciec Waldemar z Kowna.

— Wiele dziewcząt po raz pierwszy w życiu miało nieograniczony czas na spowiedź. Czyli obcowanie z ojcem Waldemarem trwało na miarę potrzeb. Dziewczęta szczerze się cieszyły, że ojciec Waldemar był do ich pełnej dyspozycji, czuły to i dlatego łatwo się otwierały. Nasze spotkania są planowane w ten sposób, żeby czas głębokiej refleksji, poważnych rozważań był przeplatany z zabawami, piosenką. Wesołe zajęcia poprzedzają intensywną pracę w grupach i odwrotnie. Tym razem najpopularniejszą piosenką dnia była „baruchaszemchameszije” co z hebrajskiego oznacza: „Oddajmy cześć Jezusowi Chrystusowi, oddajmy Panu chwałę...”. Dziewczęta poznają się też wzajemnie, właśnie taka przekazywana z ust do ust informacja jest najlepszą zachętą do dalszych spotkań. Dziewczyny pamiętają o sobie, wypytują, czy ta lub tamta ma być na spotkaniu — opowiada siostra. Rodzice i wychowawcy mogą jedynie się cieszyć, że ich córki mają możliwość pójść na spotkanie do kogoś, kto być może pomoże odkryć zamiar Boga względem nich i będzie towarzyszyć przez wiele lat...
Alina Sobolewska

Sejm ogłosił dzień św. Jana dniem wolnym od pracy

"Nikt nie obliczał, ile jest popularnych imion"

Parlamentarzyści zaaprobowali ogłoszenie święta Ras albo św. Jana — 24 czerwca jako święta państwowego i dnia wolnego do pracy. „Litwa ma tylko 10 dni wolnych od pracy. Tymczasem w innych państwach jest ich 13, 14 i więcej” — aprobowując ogłoszenie dnia św. Jana dniem wolnym od pracy w sali posiedzeń sejmowych powiedział starosta sejmowej opozycyjnej frakcji liberałów i centrum Eligijus Masulis.

Decyzję w sprawie ogłoszenia dnia św. Jana świętem państwowym i dniem wolnym od pracy przyjęto w czwartek na plenarnym posiedzeniu Sejmu, głosowało za tym 45 parlamentarzystów, przeciwko wypowiedziało się 13 posłów.

Decyzję ogłoszenia dnia św. Jana dniem wolnym od pracy zaaprobował również przedstawiciel większości rządzącej, propagujący poglądy socjalliberała Gediminas Jakavonis. Komentując wypowiedzi innych parlamentarzystów, że ogłoszenie dnia św. Jana dniem wolnym od pracy pobudzało do pijaństwa podczas tego święta, Jakavonis oświadczył: „Niech ktoś udowodni, że Wielkanoc i Boże Narodzenie są świętami trzeźwości”.

Niektórzy parlamentarzyści sprzeciwiali się, aby ogłosić dzień św. Jana świętem państwowym i dniem wolnym od pracy.

„Zaproponujcie ludziom, aby co drugi dzień był dniem wolnym od



W następnym roku podobna zabawa będzie się odbywała już w przededniu dnia wolnego
Fot. ELTA

pracy — to się zgodzą” — ironizował członek frakcji koalicji socjaldemokratycznej Justinas Karosas.

Jak powiedział socjaldemokrata, „nikt nie obliczał, ile jest popularnych imion”.

„Obok Janów, mogą być popularniejsze święta — Antoniego, Piotra oraz inne” — mówił Karosas.

Jednocześnie członek opozycyjnej frakcji Związku Ojczyzny Artūras Vazbys, mówiąc o ogłoszeniu dnia św. Jana świętem państwowym, dostrzegł zagrożenie dla chrześcijańskich fundamentów państwa.

„Pogaństwo wraca, cofamy się do średniowiecza” — mówił Vazbys.

Według danych Ministerstwa Finansów, wolny dzień będzie kosztował budżet ponad 70 mln Lt.

Według danych sondażów, większość mieszkańców Litwy zgodziłaby się pracować podczas Międzynarodowego Święta Pracy — 1 maja i odpoczywać w dniu św. Jana. Decyzję Sejmu, aby ogłosić dzień św. Jana dniem wolnym od pracy zaaprobowano 75 proc. ankietowanych mężczyzn i 68 proc. kobiet.

(BNS)

Pomysł projektu "Tradycje Świętojańskie" powstał wczesną wiosną

Zatarły się granice pokoleniowe

Hej sobótko, sobótko!

Gdy słońce Raka zagrzewa,
A słowik więcej nie śpiewa,
Sobótkę, jako czas niesie,
Zapalono w Czarnym Lesie.

Jan Kochanowski

"Pieśń Świętojańska o Sobótkę"

Jak za czasów poety z Czarnolasu zapłonęło ognisko świętojańskie we wsi "Sorok Tatarów".

Pomysł projektu "Tradycje Świętojańskie" powstał wczesną wiosną. Już wtedy jako nauczycielka historii na zajęciach kilka krajoznawczego zapoznawałam uczniów z obyczajami ludowymi państw skandynawskich, bałtyckich i środkowoeuropejskich, akcentując obchody nocy świętojańskiej, pełnej tajemnic i magii.

Aby przypomnieć tradycje podwileńskie, na terenie szkoły Sorok Tatarów nauczyciele oraz uczniowie tej szkoły zorganizowali "Święto Janów".

Udział w tej imprezie wzięli organizatorzy.

Wieś nosi nazwę Sorok Tatarów, więc nie mogło tu zabraknąć gości tej narodowości. Przybył zespół tatarski pod kierownictwem Faćmy Bujnowskiej w pięknych strojach ludowych. Swoim występem niejedno rozczulił serce. Serdecznie witano też kapelę z Rudomina, jej pieśni śpiewała cała wieś. Wystąpili też nauczyciele i uczniowie szkoły. Pieśni w różnych językach unosiły się nad wsią, sprawiając, że serca mocniej biły i ciepłej się robiło na duszy.

Nie zapomniano też o Janach. Mieli swe honorowe miejsce, na głowy zaś włożono im dębowe wianki, odśpiewano tradycyjne "Sto lat".

Jak na zabawę świętojańską przystało, były również zawody: wspinanie się na słupek, skoki przez ognisko, mocowanie się i przeciąganie liny. Zabawa trwała aż do nocy. Uwieńczyła ją huczna dyskoteka.

W zabawie uczestniczyła cała wieś — od najstarszej babci do najmłodszej wnuczki.

Wszyscy śpiewali, wesoło się bawili i tańczyli. Pieśni podobały się wszystkim, zatarły się granice między pokoleniami. Cieszymy się,

że impreza była udana. Stworzyła ona okazję młodzieży poznać tradycje i obyczaje, ludziom starszym zaś przypomnieć młode lata. Wszyscy, na kilka godzin zapomnieli o trudach dnia codziennego i przenieśli się w świat, gdzie dźwięczy pieśń, a nogi same idą w tan.

Za pośrednictwem redakcji "K.W." pragniemy podziękować dyrektor szkoły Danucie Kłopowej, która była głównym inicjatorem tego projektu.

Krystyna Masalska
nauczycielka historii
Szkoła Podstawowa
w Sorok Tatarów



CENTRUM SZKOLENIA KIEROWCÓW
A. ŽUKAUSKASA

(Zam. 121)



Organizujemy kursy kategorii
A, B, C, D, E, C1, D1.

Zaleta - autodrom z licencją.

Vilnius, Antakalnio 38; Žirmūnų 1b;

Vileišio 18; Laisvės pr. 53

Telefony: 234 33 11, 234 33 88, 8 299 47100

File: Nemenčinė, ul. Švenčionių 12, tel. 8 689 55717

Pabradė, Gamyklos 7; Trakai, Vienuolyno 111

Nowość!

Nauka jazdy w
warunkach ekstremalnych

Gospodarczy temat tygodnia

Błędne koło

Nie będę dzisiaj pisać o rolnikach, którzy znowu mają zamiar blokować drogi. W tym samym czasie postawie reprezentujący rolników mają zamiar nie głosować za nowelizacją ustawy budżetowej, która im dodaje 105 mln Lt (jako nie kojarzą, że nie przyjmując tej propozycji nie uzyskują niczego).

Dzisiaj — po oficjalnej wizycie w Polsce — będzie o sławetnym moście energetycznym.

Tak naprawdę kwestia ta jest bardzo skomplikowana.

Po pierwsze — jako fizyk muszę potwierdzić fakt oczywisty, że dla stabilizacji częstotliwości prądu w sieci jest potrzebna duża nadwyżka mocy, którą obecnie zapewnia tzw. ES, czyli stary sowiecki system energetyczny, obejmujący chyba ćwierć Europy. Nie ma praktycznie w jednym państwie dostatecznych mocy energetycznych, które zapewniłyby możliwość stabilizacji częstotliwości wewnątrz kraju, bowiem zapotrzebowanie na moc ciągle się zmienia, a częstotliwość trzeba zachować zawsze.

Co to oznacza?

Albo jesteśmy wewnątrz starego systemu ES, albo wewnątrz nowego — Unii Europejskiej. Nie możemy być w obu jednocześnie (fakt obiektywny!).

Decyzja o zamknięciu Ignalińskiej Elektrowni Atomowej jest już podjęta (choć po sławetnej wizycie eurokomisji na IEA deputowany Salvador Garriga (Hiszpania) zapytał mnie: „A dlaczego w ogóle mamy ją zamykać?”). Oznacza to pomimo wszystko jednak, że dla stabilizacji częstotliwości musimy wybrać, od jakiego systemu jesteśmy podłączeni.

Z jednej strony wchodzimy do struktur euroatlantyckich, dlatego polityczna odpowiedź jest jakby jasna. Z innej strony, taniej nam



będzie kupować rosyjski prąd niż nawet produkować go u siebie (fakt obiektywny!).

W razie połączenia sieci prądu ziemnego z Polską i Zachodem, o co tak namiętnie walczyliśmy od dziesięciu lat, nie będzie możliwości importowania prądu z Rosji, co oznacza po prostu konieczność w razie potrzeby importowania go z Zachodu za dużo większe pieniądze.

W tej sytuacji okazuje się, że sławetny most na Zachód oraz Pierścień Bałtycki są raczej projektami polityków niż energetyków, co ma w sobie przypuszczalnie nieprzychylną konsekwencję dla zwykłych konsumentów, a w końcu o nich chodzi.

I nie jest jeszcze na Litwie ta sytuacja, żeby świadomość tego była powszechna, dlatego też politycy ciągle walczą o jak najszybszą budowę tego mostu, który bez zapewnienia możliwości importu energii z Rosji, w mojej opinii, jest granicznym z samobójstwem.

Istota problemu w istocie jest bowiem taka, że polityków trzeba trzymać jak najdalej od gospodarki, gdyż tylko wtedy funkcjonuje ona stabilnie.

Kto nie wierzy, niech wspomni o epopei „Williamsa”.

No comments.

Artur Płokszt

Jeśli brać, to w kupie

Proponuję zakład

Za kilka dni lipiec, a dziennikarze ani myśleć muszą o pustym sezonie ogórkowym. Politycy pełnymi garściami podają braci piśnącej tematy jeden pikantniejszy od drugiego.

Zakończyła się pierwsza kilkuaktowa część farsy pod tytułem „Kto da więcej?” w samorządzie wileńskim. Publiczność, która to przedstawienie — z ciekawości czy z musu — obserwowała, nauczona została przede wszystkim, że w polityce brać nie tylko można, ale wręcz trzeba — tylko w sposób zorganizowany. Jeśli profity (pieniądze, stanowiska, przysługi i obietnice) przyjmuje się stadnie, jest to wielce patriotyczne, pożyteczne i świadczy o niebywałej mądrości i talentach politycznych. Branie w pojedynkę zaś to podłość, zaprzaństwo i zdrada.

Dowiedzieliśmy się też, że wybierany jest przez prezydenta, głowę parlamentu i szefa rządu — oraz wiernie im służących szefów partii. W żadnym wypadku przez radnych, bo to u nas tylko maszyna do głosowania: jak ją się partyjno-dyscyplinarnie zaprogramuje, tak będzie łapkami ruszała.

Kolejny smakowity temat porzuciły ostatnio służby specjalne: afery parcelowe. Aż dziw bierze, jak to im się udało dogrzebać do tego, co było gołym okiem widoczne wszystkim od samego początku reprivatyzacji ziemi — że każdy tu chwytą, ile może, a prawowici pretendenci są na ostatnim miejscu. Ale w przyrodzie zdarzają się rzeczy niepojęte. Chyba że wystąpiła jakaś dysproporcja w chapaniu i ktoś przestał się dzielić z innymi.

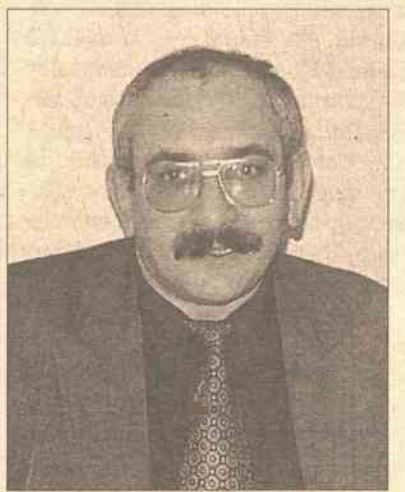
Na razie razy spadają na kilka głów z okolic nadmorskich: po kilkadziesiąt parceli wzięli (zauważmy: w świetle prawa). Może stąd to oburzenie, że z Połagi do Wilna trochę daleko i tamtejsi latyfundi-

ści nie chcieli się z wileńskimi feudałami podzielić? Bo przecież kiedy takie same rzeczy się działy w Tarandzie, Rzeszy czy Gudelach i innych bliskich okolicach podwileńskich, nikt pokrzywdzony nie został, dostali i sygnatariusze, i parlamentarzyści, i prokuratorzy, i sędziowie, i bandyci. Wtedy było spokojnie.

Jeden tylko tygodnik „Przyjaźń” z tym wtedy walczył i sążniste listy „tych, co nam ukradli ziemię” publikował. Dziś i gazeta, i jej mocodawca na stronę „tych” przeszli, o tamtych listach zupełnie zapominając. Przy okazji, jeszcze jedna uwaga: tenże tygodnik w ostatnim swoim numerze bierze w obronę krzywdzonych mieszkańców podwileńskich Kuprianszek, którym Zuokas do spółki z Dowgiałą wysypisko budowlanych odpadów urządza. Może nie od rzeczy tu będzie przypomnienie, że to nie teraz ta decyzja zapadła, bo w poprzedniej kadencji właśnie nasza frakcja, partyjnej dyscyplinie posłuszna, za nią w radzie głosowała.

Wracając do afery parcelowej, ruszył się (czy obruszył) sam prezydent. Czas zresztą ku temu byłby najwyższy, bo obiecał przed wyborami, że „porządek będzie”. Zdawałoby się, gdzież ten porządek ma być, jak nie tu? Groźnie mówił prezydent, groźnie się na tle atrybutów państwowości prezentował. Tylko gotów jestem o nie wiem co się założyć, że to gadanie jego na niczym się skończy. Porządek będzie, ale tylko nie taki, jaki się widzi prostym ludziom, którzy o swoje kilka hektarów od lat bez żadnego skutku się dobijają. A już szczególnie pod Wilnem.

Porządek nadal będzie taki, że lwia część najlepszych gruntów w ręce podwileńskiego rolnika nie wróci. Rozbiorą je politycy, proku-



ratorzy, urzędnicy, przedsiębiorcy i wszelkiej innej maści hochsztaplerzy. Bo nieszczęsnemu rodakowi rolnikowi zdarzył się pech podwójny: urodził się za blisko Wilna, a w dodatku jeszcze nie tej narodowości. To i niech ponosi tego konsekwencje.

Prezydent się zamachnął, nie pomyślawszy, na rzecz świętą: wystąpił przeciwko interesowi narodowemu. Ten zaś wyraża hasło: choć złodziej i bandyta, ale swój. Ziemia wokół Wilna dla Polaków? Niedoczekanie! (Dla równowagi bracia Litwini nie są samotni w stosowaniu praktycznym tej zasady, u nas też jest ona czynnie wprowadzana — choć matoli i dureń, ale dobry patriota). Skończy się więc i ten skandal, jak już wiele innych przed nim, na niczym prawie. Prawie, bo pewnie jakiś tam urzędnik z ze stołka polecą, komuś może nawet skrawek skradzionej ziemi odbiorą. Prezydent jeszcze może raz czy dwa głosem mocno przejętym o porządku pogada. A potem wszystko się po kościach rozejdzie.

Chciałbym mocno się mylić, ale jednak marne moje na to nadzieje.

Jan Sienkiewicz

MIESIĄC POLSKIEJ KSIĄZKI

**KSIĘGARNIA
NA RUDNICKIEJ**

zaprasza i proponuje

- 📖 słowniki
- 📖 lekturę szkolną
- 📖 podręczniki
- 📖 ściągę
- 📖 zeszyty
- 📖 opracowania tematyczne
- 📖 literaturę piękną
- 📖 książki historyczne
- 📖 literaturę dla dzieci
- 📖 towary kancelaryjne



Dostarczamy każde wydanie książkowe ukazujące się w Polsce

Można tu nabyć oraz zaprenumerować „Kurier Wileński”.
Cena prenumeraty 14 Lt miesięcznie

Księgarnia przyjmuje ogłoszenia drobne do „Kuriera Wileńskiego”

Czekamy na Was: Wtorek - Piątek 10 - 19
Sobota 10 - 17
Niedziela 10-15

Rūdninkų 20, Vilnius, tel. 61 02 66, p. el. lenbor@one.lt

**Jerozolimka
Szkoła Średnia
(ul. Mokyklos 9)**

ogłasza zapisy dzieci w wieku 6-7 lat do klasy pierwszej z polskim językiem nauczania na rok szkolny 2003/2004.

W szkole czynne są bezpłatne kółka zainteresowań: folklorystyczne, sportowe, muzyczne. Uczniowie doskonale poznają język państwowy oraz języki obce (angielski, niemiecki, rosyjski). W szkole są 2 klasy komputerowe, internet. Szkoła jest położona w malowniczej miejscowości, z dala od ruchliwej ulicy. Nauczyciele naszej szkoły stworzą dla waszego dziecka atmosferę bezpieczeństwa i pracy twórczej.

Tel. 269 75 29

Administracja szkoły

**Marzysz o spokojnym dzieciństwie swego dziecka?
Marzysz o wszechstronnym rozwoju swego dziecka?
Marzysz o dobrych studiach swego dziecka?**

Zapisz swoje dziecko do Syrokomlówki!

Szkoła zapewnia:

- * wychowanie w duchu najlepszych tradycji narodowych Litwy i Polski
- * wysoki poziom nauczania języka ojczystego, państwowego i języków obcych
- * wysoki poziom nauczania przedmiotów ścisłych

W szkole działają:

- * Ludowy Dziecięcy Zespół Pieśni i Tańca "Wilenka" o 30-letniej tradycji
- * Zespoły teatralne "Kolorowy świat" i "Nareszcie"
- * Klasa komputerowa wyposażona w sprzęt najnowszej generacji
- * Klub Debat
- * Klub Europejski
- * Dziecięca i chłopięca drużyny piłki nożnej
- * Kółka turystyczne, krajoznawcze i sportowe oraz wiele innych

Znajdziecie nas w centrum Wilna:

ul. Linkmenų 8,

tel. kontaktowe: tel/fax 275 10 47, tel. 273 22 30, 273 22 25.

Rozmowa z byłym wicemarszałkiem Sejmu RP, ekonomistą Janem Królem, uczestnikiem i prelegentem konferencji

Kto posadzi truskawki?

W dniach 21-24 czerwca br. z inicjatywy Ogólnopolskiego Klubu Miłośników Litwy na Wigrach odbyła się konferencja pod tytułem „Model gospodarki rynkowej krajów Europy Środkowowschodniej”.

Na forum przybyli uczestnicy z Polski, Litwy, Białorusi, Ukrainy, Francji, Mołdowy, Litwy. Patronat nad konferencją objął profesor Henryk Samsonowicz, przewodniczący Wydziału Nauk Społecznych Polskiej Akademii Nauk. W ciągu czterech dni mieliśmy okazję wysłuchać szeregu interesujących referatów na tematy gospodarcze, polityczne, moralno-etyczne. Po referatach często rozwijały się długie, niekiedy bardzo kontrowersyjne dyskusje, w których najbardziej aktywnie brali udział przedstawiciele Litwy, Ukrainy i Białorusi. W programie były także wycieczki. Zwiedziliśmy Sejny wraz z Ośrodkiem Przygranicznym oraz siedzibę Litwinów polskich — Puńsk.

Podczas konferencji wiele mówiono o stosunkowo niskiej stopie życiowej krajów Europy Środkowowschodniej i o potrzebie rozwijania gospodarki rynkowej. Od czego zacząć?

Jeszcze Wolter mówił, że nie ma lepszego lekarstwa na nędzę duchową, przestępstwo i ubóstwo, jak praca. Zaczynać więc należy od tworzenia nowych miejsc pracy. Nasz kłopot polega jednak na tym, że społeczność polityków i ekonomistów jest podzielona na dwa obozy. Jedni uważają, że tworzenie nowych stanowisk nie leży w gestii państwa i powinny one powstawać oddolnie z inicjatywy ludzi przedsiębiorczych. Inni są zdania, że to państwo powinno zapewnić ludziom pracę, a jeśli nie może tego zrobić, to musi wspierać materialnie osoby ubogie społecznie, samotnych emerytów, rodziny wielodzietne. Ten drugi wariant jest przeżytkiem epoki socjalizmu i na ogólne nieszczęście wielu do niego wzdycha: darmowe mieszkania, leczenie, za liche grosze wczasy itp. Właśnie dlatego dziś ma-

my taką sytuację, że przez 50 lat niemal wszystko dawano za darmo. Ludzie przyzwyczaili się do darowizny i nie umieją, a może nie chcą już solidnie pracować, nie mają też żadnej własnej inicjatywy ani pomysłów. Właśnie za ten błąd polityków i ekonomistów musimy dzisiaj słono płacić, a nie jesteśmy tak bogaci jak Szwecja, czy Kanada, by być państwem opiekuńczym.

Ale wielu ludzi chciałoby pracować, tylko nie znajduje pracy...

Owszem, o pracę nie jest łatwo, ale trzeba tylko chcieć. A chcieć, to znaczy przelamać stereotyp myślenia, że państwo lub ktoś inny powinien załatwić mi pracę lub płacić zasiłki. Państwo powinno tylko stworzyć warunki, a cała reszta należy do nas. Ludziom nie wolno dawać rybki, trzeba im dać wędkę i dalej niech sami sobie radzą. Kiedyś w Sejmie RP zrodziła się inicjatywa pomocy rolnikom. Utworzyliśmy specjalną fachową grupę doradcą, która jeździła po wsiach, badała glebę i doradzała, jakie kultury na tego czy innego gatunku ziemi najlepiej

uprawiać. Jednej wsi zalecono uprawiać truskawki. Byliśmy wprost oszołomieni, gdy nas zapytano: „A kto nam je posadzi?” Myślę, że w tej sytuacji komentarze są chyba zbędne.

Ciągle mówimy o wysokich technologiach, postępie technicznym jako rzeczy bardzo pozytywnej, tymczasem to one w dużej mierze „produkują” bezrobotnych. Jak wybrnąć z tej matni?

Gospodarka rynkowa to tylko ideał, do którego należy dążyć i jest to ciągły wybór pomiędzy różnymi problemami. Wiadomo, że nie da się bez konfliktu przejść do wysokich technologii, by nie spowodować bezrobocia. I tu trzeba liczyć, co jest bardziej wygodne finansowo: wysokie technologie, czy zasiłki dla bezrobotnych. By gospodarka rynkowa miała ludzką twarz, społeczeństwo musi spełnić zasadnicze 4 elementy: budować sprawne i demokratyczne państwo, ale nie całkowicie opiekuńcze, lecz tylko przyjazne ludziom; cała działalność powinna być oparta na wolności gospodarczej i stabilnej; muszą być zdrowe zasady polityki społecznej; a także wykształcone społeczeństwo, które by było mniej roszczeniowe, a bardziej odpowiedzialne za swój los.

A co z szarą strefą, pracą na czarno itp? Czy nie jest ona czasem wygodną niekiedy strukturalną państwowym?

Szara strefa świadczy o chorym systemie państwa i jest ona w każdym kraju, tylko na różną skalę. Szara strefa ma swoje dwie strony medalu. Jest ona z jednej strony szkodliwa dla społeczeństwa, bo działa-

jąc w niej ludzie nie płacą podatków do budżetu i często korzystają z zasiłków dla bezrobotnych i innych świadczeń socjalnych. Z drugiej zaś strony ludzie ci w pewnym sensie odciążają państwo, bo nie domagają się miejsc pracy, nie płacą składek ubezpieczeniowych, a więc mają płatne leczenie, nie korzystają z kart chorobowych, nie będą też mieć w przyszłości emerytury, a tylko skromne zasiłki. I z tych to właśnie ostatnich powodów tacy ludzie są poniekąd wygodni biurokratom, gdyż pod każdym względem działają jakby na własną rękę.

Mówił pan w swoim referacie o tym, że społeczeństwo XXI wieku staje się coraz mniej sprawne. Co konkretnie miał pan na myśli?

Jest to problem bardzo ostry. Coraz intensywniej rośnie liczba osób niepełnosprawnych. Pozornie spadek umieralności dzieci jest zjawiskiem pozytywnym, jednak nie zawsze. Obecnie z racji na postęp w medycynie, po prostu nie ma doboru naturalnego. Bardzo często ratuje się noworodków za wszelką cenę, a potem wszystko się obraca przeciwko nim i całemu społeczeństwu. W przyszłości bowiem nie są to życiowo aktywni ludzie, z produktywnymi pomysłami itp. Innym biczem naszego społeczeństwa są wypadki samochodowe oraz wypadki w pracy. Tylko w wypadkach drogowych co roku w Polsce ginie około 80 tys. osób. To one „produkują” inwalidów, których potem musi utrzymywać społeczeństwo. Jeśli na dobór naturalny nie mamy wpływu (zresztą każdy rodzic chce, by jego dziecko żyło), to w przypadku róż-



„Gospodarka rynkowa powinna aktywnie działać na rzecz społeczeństwa” — mówi Jan Król
Fot. archiwum

nych wypadków mamy wiele do zrobienia. Wystarczy lepiej zadbać o technikę bezpieczeństwa i wyeliminować z dróg pijanych kierowców oraz hazardystów szybkiej jazdy, a będziemy mieli mniej inwalidów.

Z powyższego wynika, że ekonomiści tak faktycznie nie mają idealnej recepty na podwyższenie stopy życiowej, a gospodarka wolnorynkowa też nie rozwiąże wszystkich problemów XXI wieku.

Cudownych recept na życie w ogóle nie ma. Każdy wynalazek, jak i każdy postęp, ma zawsze swoje dobre i złe strony. Gospodarka rynkowa to też proces pełen problemów i konfliktów, które trzeba ciągle rozwiązywać. Nasze zadanie polega na ich rozwiązywaniu tak, by jak największe były korzyści, a jak najmniejsze straty.

Julitta Tryk

Lato z bankiem „NORD/LB Lietuva”

„Tego lata świadczone przez bank „NORD/LB Lietuva” usługi postanowiono przedstawić w postaci żywej reklamy — wazonów z trawą, ustawionych w oddziałach banku. Rosnąca w wazonach trawa symbolizuje optymalny sposób na pomnożenie oszczędności w „NORD/LB Lietuva” — powiedział kierownik oddziału „NORD/LB Lietuva” w Nowej Wilejce Alvydas Mackevičius.

„Bank „NORD/LB Lietuva” jest jednym z najbardziej solidnych banków na Litwie. Godnie kontynuuje tradycje banku „Lietuvos žemės ūkio bankas”. 5 maja bieżącego roku „Lietuvos žemės ūkio bankas” został przemianowany na „NORD/LB Lietuva”.

Kontrolny pakiet akcji naszego banku należy do niemieckiego Norddeutsche Landesbank Girozentrale (NORD/LB), który pod względem zasobów finansowych jest jednym z największych banków w Europie — zauważył Alvydas Mackevičius.

Na klientów czekają nagrody

Mackevičius powiedział, że z myślą o kliencie bank „NORD/LB Lietuva” organizuje latem cały szereg akcji. Od 9 czerwca do 31 sier-



„Tego lata świadczone przez bank „NORD/LB Lietuva” usługi postanowiono przedstawić w postaci żywej reklamy — wazonów z trawą. Rosnąca w wazonach trawa symbolizuje optymalny sposób na pomnożenie oszczędności w naszym banku” — powiedział kierownik oddziału „NORD/LB Lietuva” w Nowej Wilejce Alvydas Mackevičius
Fot. Marian Paluszkiwicz

nia każdy, kto nabędzie pakiet akcji NORD/LB lub założy w banku lokatę terminową, będzie mógł wygrać dwie główne nagrody — trzymiesięczne lokaty terminowe w wysokości 5 000 litów oraz dziesięć dodatkowych nagród — trzymiesięczne lokaty terminowe w wysokości 500 litów.

Każdy, kto nabędzie pakiet akcji banku, otrzyma za symboliczną

opłatę 99 centów karty płatnicze VISA Elektron i MAESTRO, usługi „INTERNET LINIJA” i „SMS LINIJA”, umożliwiający korzystanie z konta za pośrednictwem Internetu i krótkich wiadomości tekstowych — SMS-ów. Dodatkowo każdy nabywca przez miesiąc może korzystać z seifów banku za darmo. „Ta usługa jest szczególnie ważna w okresie wakacji letnich, ponieważ ludzie

masowo wyjeżdżają na wakacje i chcą w tym okresie jak najlepiej zabezpieczyć swoje wartościowe rzeczy” — podkreślił Mackevičius.

Najlepszy kredyt na wakacje

Nie mniej aktualna jest inna akcja banku zorganizowana z udziałem agencji turystycznej „NOVATURAS”. Klienci banku, którzy wybiorą się na wycieczkę zorganizowaną przez firmę „NOVATURAS” i zaciągną kredyt konsumpcyjny na pokrycie jej kosztów, nie będą musieli płacić odsetek od tego kredytu, ponieważ pokryje je organizator. Usługa jest tym bardziej atrakcyjna, że bank udziela kredytu nawet na najtańszą wycieczkę np. autobusową, której cena zaczyna się już od kilkuset litów.

Ludzie mogą wyjechać na wymarzone wakacje nie martwiąc się o rosnące odsetki.

Bank „NORD/LB Lietuva” zwiększył oprocentowanie lokat terminowych. Oprocentowanie lokat terminowych w litach lub euro, które zostaną założone w okresie od 9 czerwca do 31 sierpnia, zwiększy się o 0,25 procent.

Pracownicy banku zapewniają, że dla osób, które skorzystają z kil-

ku usług banku, będą stosowane lepsze warunki przy korzystaniu z dalszych usług.

Natychmiastowy dostęp do konta

Korzystając z ofiarowanej przez „NORD/LB Lietuva” usługi „SMS LINIJA” klient może w dowolnej chwili sprawdzić stan swego konta. Wystarczy tylko wysłać SMS. Zdaniem Mackevičiusa oszczędza się w ten sposób czas klienta, który nie musi szukać bankomatów, stać do nich w kolejce i zwracać sobie głowy papierkowymi wykazami z konta. Usługa umożliwia właścicielowi konta w „NORD/LB Lietuva” otrzymywać informacje o pięciu ostatnich przelewach z i na konto oraz o kursie walut w banku.

Korzystający z usługi „INTERNET LINIJA” mogą dokonywać opłat czy uzyskiwać informacje o stanie własnego konta za pośrednictwem Internetu nie ruszając się z domu czy biura. Bank oszczędza w ten sposób czas klientów, a czas to pieniądź.

„Zachęcam wszystkich do korzystania z usług banku „NORD/LB Lietuva” — podsumował Alvydas Mackevičius.
Zam. 310

W rejonie trockim

Konkurs oraczy

Po trzyletniej przerwie wydział rolny samorządu rejonowego wznowił tradycyjny konkurs oraczy.

W piątek ten konkurs odbywał się w pobliżu Solecznik. Uczestniczyło w nim ponad 10 farmerów. Nagrody i dyplomy zwycięzcom wręczył mer rejonu Leonard Talmont.

W Jaszunach na św. Jana

Tegoroczne święto św. Jana zgromadziło w Jaszunach niespotykaną liczbę uczestników i publiczności.

Odbył się wielki koncert, w którym wzięły udział zespoły "Ejszyszczańskie", "Znad Mereczanki" i in. Uhonorowano Janiny i Janów, było wielkie ognisko i mnóstwo innych rozrywek.

Pożyteczne kontakty

Solecznicy inwalidzi utrzymują szerokie kontakty ze stowarzyszeniami osób niepełnosprawnych w Polsce.

Ostatnio do Solecznik w celu nawiązania kontaktów przybyła 45-osobowa delegacja inwalidów z Łomży. Przy wspólnym ognisku zawierano znajomości, wymieniano informacje. Porozumiano się w sprawie dalszych więzi i wspólnych projektów.

Piotr Ryngiewicz

W rejonie trockim

Akcja dobroci

Tygodnik ziemi trockiej „Galvė” zachęca mieszkańców rejonu do dobrych prac i okazywania dobroci. Jako pierwszy na apel odpowiedział mer rejonu trockiego Tadeusz Uźdel, który stał się inicjatorem akcji prezentowania książek pacjentom trockiego szpitala rejonowego.

Mer rejonu odwiedził trocką księgarnię, w której po konsultacji z sprzedawczyniami nabył kilka najbardziej popularnych książek, które sprezentował chorem. Dobry uczynek mera poparty również pracownicy księgarni, które za przykładem mera również ofiarowały kilka książek dla przyszłej czytelnicy szpitala.

Zamek Trocki zaprasza do odwiedzin

Dyrekcja Muzeum Historycznego Trok ma już za sobą współpracę z wileńskim teatrem lalek, który każdego roku w czerwcu zaprasza dzieci na przedstawienia bajek na Zamek Trocki. W lipcu muzeum zaprasza na wiele interesujących imprez dla dorosłych.

Jak co roku od wielu już lat, w lipcu na Zamku w oryginalnej scenarii będzie można obejrzeć przedstawienia Narodowego Teatru Opery i Baletu. 5 lipca „Pil nai”, 12 lipca — „Ugnis ir tikėjimas”. 5-6 lipca odbędą się na Zamku tradycyjne Dni Średniowiecza, w czasie których będzie można obejrzeć walki rycerzy, posłuchać muzyki sprzed setek lat, zabawić się na sposób naszych przodków. 13 lipca, z okazji rocznicy bitwy pod Grunwaldem — ciesząc się ogromnym powodzeniem „Žirgų konkursas” o puchar Witolda Wielkiego.

28 lipca Muzeum Historyczne Trok będzie obchodziło piękny jubileusz 55-lecia założenia, obchody którego poprzedzą wystawy eksponatów nabytych przez muzeum w ciągu ostatnich pięciu lat i które nie były dotychczas eksponowane.

Puchar mera Wilna

W ubiegły weekend na jeziorach trockich o puchar mera Wilna walczyły 17 drużyn żeglarskich z Wilna, Kowna i Kłajpedy.

Władze stolicy na organizację zawodów i nagrody wydzieliły 5 tys. litów. Kolejna regata już w najbliższy weekend, który został nazwany regatą Janów.

Alina Sobolewska

W rejonie święciańskim

Na remont 2 mln litów

Koszt remontu Podbrodzkiej Szkoły Średniej nr 1 szacuje się na sumę około 2 milionów litów

Polska organizacja „Wspólnota Polska”, wspierająca polskie szkoły na Litwie, zwróciła się do dyrektora szkoły średniej nr 1 z propozycją pomocy odremontowania budynku szkoły. Przybyły do samorządu rejonu przedstawiciel chciał się dowiedzieć, jaki wkład byłby ze strony samorządu. Przewodniczący wydziału oświaty rejonu Kęstutis Kačinskis poinformował, że rada rejonu wystąpiła za rozpoczęciem projektu, więc przystąpiono do obliczania kosztu remontu. Ponieważ budynek jest stary, na jego renowację potrzeba około 2 mln litów. Remont ma się rozpocząć w przyszłym roku.

Mark Bisikirski

W rejonie wileńskim

I Międzynarodowy Rajd Wileńszczyzny

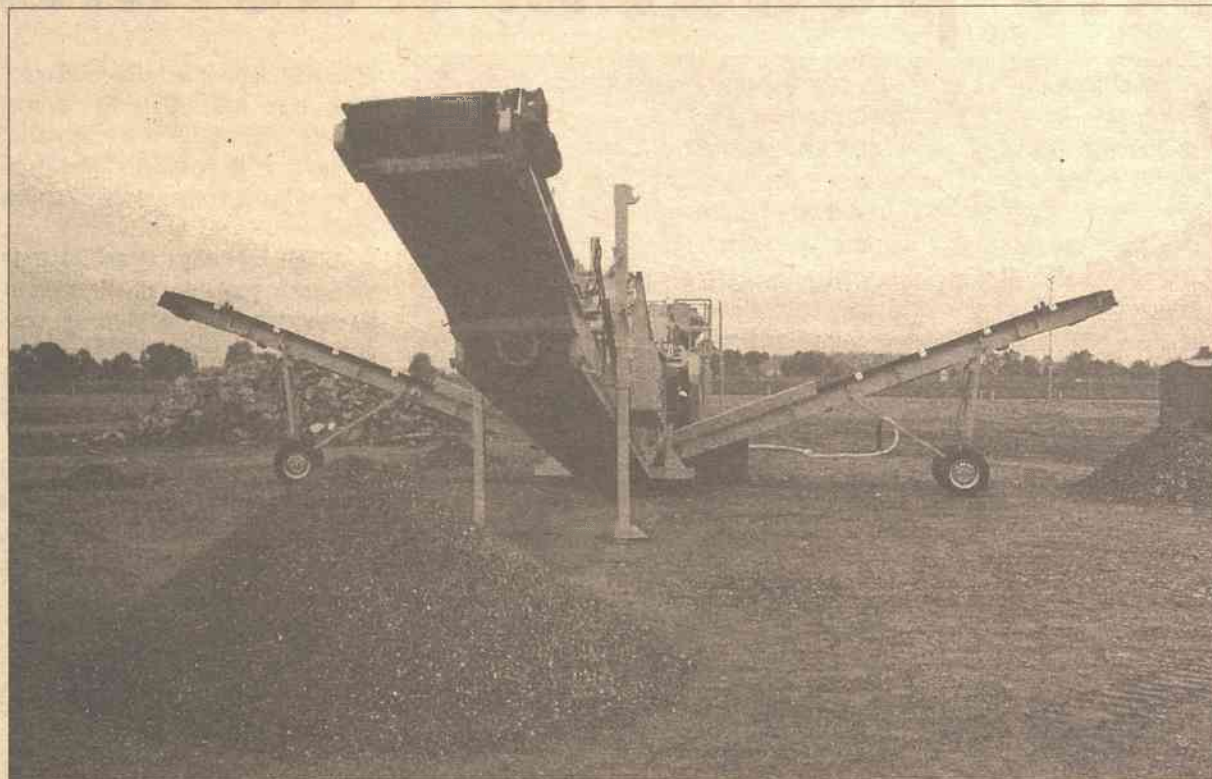
Ponad 50 eksponatów dla Muzeum Etnograficznego w Niemenczynie zebrał uczestnicy I Międzynarodowego Rajdu Wileńszczyzny, który odbywał się w dniach 18-22 czerwca tego roku w różnych miejscowościach rejonu wileńskiego. Rajdowcy przekazali też muzeum opisy ludowych gier, zabaw, tańców oraz teksty piosenek i przysłów.

Algimant Baniewicz, dyrektor Muzeum Etnograficznego Wileńszczyzny w Niemenczynie, powiedział „Kurierowi”, że w „premierowym” rajdzie wzięło udział 6 drużyn z Podbrzezia, Wojdat, Rukojń, Niemenczyna oraz goście z Węgorzewa. Reportaż z rajdu — w poniedziałkowym numerze „KW”.

Zygmunt Zdanowicz

Pierwszy tego rodzaju obiekt na Litwie — już czynny

Wysypisko, nad którym nie krążą wrony



Gigantyczna rozdrabiarka produkcji niemieckiej „wypluje” mialki, jak też większych rozmiarów tłuczeń, który tu, na miejscu, można kupić.

Fot. Marian Paluszkiwicz

Zanim obiekt się narodził, wywołał wiele dyskusji. Odbyły się nawet pikiety miejscowych mieszkańców, którzy na myśl o tym, że tu, w Kuprianiszkach, w pobliżu ich domów ma się rozlokować wysypisko, dostawali wprost dreszczy. Bo co tam ukrywać, taki plac odpadów nie przyćmiewa. Zresztą mieli też swoje racje: zwrot ziemi, naruszenie dziewiczego, wprost wiejskiego spokoju oraz zanieczyszczenie atmosfery. Jak będzie w przyszłości — czas pokaże. A na dzień dzisiejszy pierwszy tego rodzaju plac odpadów budowlanych (a potocznie wysypisko) już działa.

Kierownik projektu Rolandas Jankauskas, który wraz z bratem, dyrektorem generalnym Valdasem Jankauskasem zabrał się do tego dzieła, a raczej zgłosili oni projekt na ogłoszony przez samorząd miasta Wilna konkurs na urządzenie takiej placówki — jest pełen optymizmu. Uważa też za rzecz nienormalną, że takiego wysypiska na Litwie w ogóle nie było.

Lasy — na odpoczynek, śmiecie — na placzyk

Tym bardziej w pobliżu stolicy, gdzie prowadzone jest intensywne budownictwo. Odpady budowlane wyrzucano gdzie się dało. Prawda, był nieduży placzyk w Dworcianach, ale też nieurządzony, a ostatnio zamknięty. Czyli, czy dziwić się trzeba, że odpady budowlane — beton, cegły, kawałki drewna i in. można zobaczyć wszędzie, gdzie się da. Najwięcej cierpią okoliczne lasy.

Nowe wysypisko, gdyby nie wieszka, trudno na pierwszy rzut oka rozpoznać. Teren wyrównany, ze wszystkich stron ogrodzony siatką, starannie strzeżony przez kamery wideo, jak też stróża. Absolutnie nie przypomina tradycyjnych wysypisk, jakie się dotąd spotykało. Zresztą i odpady tu przecież nie te. Kruki i wrony nad nimi krążyć nie będą, a i odór psujących się resztek pokarmu też nie będzie dolatywał. Tu przecież odłamki betonu, żelazobetonu, cegieł, dachówki, szkła, plastiku oraz metalu, który jest wa-

bikiem, że i złodziej chętnie by tu zaglądnął. Gdyby nie ta przemyślana ochrona.

Zresztą przemyślana jest tu cała praca, jak i praca wszystkich 13 zatrudnionych pracowników (łącznie z dyrektorem generalnym). Czyli, pomyślano o sprawach socjalnych, a tym samym o ludziach.

Podstawowy dostawca — stolica

Dzień pracy rozpoczyna się tu o godzinie 7.00 rano i kończy o godzinie 21.00 wieczorem. W sobotę — do godz. 14.00.

Napływu i kolejek nie ma, bo jak nadmieniliśmy, wysypisko dopiero rozpoczyna pracę. Według umowy jest przewidziane, że w ciągu roku wysypisko będzie w stanie przyjąć 150 ton odpadów.

— Czy jest to realne?

— Jak najbardziej — odpowiada Jankauskas, gdyż sądzimy, że odpady budowlane będą do nas zwożone z coraz to dalszych rejonów i miast.

Na dzień dzisiejszy największym dostawcą jest stolica. Ludzie, szczególnie z rejonów, budując czy waląc stary dom, próbują jakoś te odpady „skryć”, tzn. wywalić w niedozwolonym miejscu, co, oczywiście, jest karane, bo nad tym czuwa policja ekologiczna. Czyli, lepiej je przywieźć na przygotowane wysypisko, bo to jest taniej niż zapłacić tysięczne grzywny.

— Ano właśnie, dobrze, że zahaçał pan o pieniądze. Ile się płaci za tonę?

— Bardzo różnie, w zależności od surowca: za tonę betonu trzeba płacić 11,00 Lt, cegieł — 15 Lt. A już np. za tonę azbestu, który między innymi ma być przywożony w podwójnych workach, trzeba będzie zapłacić 16,88 Lt (nie włączony jest VAT).

Na przemiał albo na cementarysko

Wszystkie odpady są segregowane, a potem pójdą na przemiał, albo też zostaną pogrzebane. Tu na

miejscu. Większość odpadów powstaje do nowego życia. Gigantyczna rozdrabiarka produkcji niemieckiej „wypluje” mialki, jak też większych rozmiarów tłuczeń, który tu, na miejscu, można kupić. Sprzedawany jest tłuczeń z betonu, jak też ceramiki.

Maszyna jest tak „mądra”, że sama oddzieli np. metal. Ma też urządzenie przeciwpyłowe.

Na wysypisku jest segregowany każdy materiał budowlany. Nie wszystkie przecież cegły są pobite i nie nadające się do użytku, więc robotnicy, ale już ręcznie, je posegregują. Żeby to, co się nadaje do użytku, służyło dalej ludziom, no a gospodarzom wysypiska, a w danym wypadku jest to UAB „Rubikon. Systemy Obliczeniowe” — przyniosło zysk. Zresztą o zysku może i za wcześnie mówić, bo przede wszystkim muszą być zwrócone koszty, które włożono w urządzenie tego wysypiska.

Wody nie ma, woda jest

Nasz przewodnik po tym obiekcie, Jankauskas, opowiada jak to rozpoczęli od badania gruntu, wierceń też studnie artezyjskie, a dla właścicieli dwóch domów rozlokowanych najbliżej wysypiska doprowadzili do ich zagród wodę, co na pewno wywołuje zazdrość innych mieszkańców, bo woda w Kuprianiszkach jest na wagę złota (o czym kilkakrotnie pisał „KW”).

Tu natomiast woda jest. Właśnie z wywierconych odkrywek. Jest potrzebna np. do mycia kół samochodu, kiedy ten wyjeżdża z wysypiska. Pomyślano też o samej drodze wodącej na teren wysypiska, jest ona zabezpieczona chlorkiem wapnia. Czyli, wygląda na to, że zrobiono wszystko, by wysypisko odpowiadało wymaganiom stawianym przez standardy europejskie. Może co prawda powstać pytanie, czy koniecznie było umiejscowienie takiego obiektu tuż pod bokiem Wilna (niespełna trzy kilometry od stolicy), no, ale to raczej pytanie do gospodarzy miasta, a nie ludzi, którzy, wysypisko powołali do życia.

Helena Gładkowska

Tradycyjna pielgrzymka do Kalwarii

Jest droga, którą Ktoś przeszedł przed nami. Przeszedł dla nas i za nas. Droga, która nada je sens wszystkim naszym drogom i bezdrożom życiowym.

Tradycyjna pielgrzymka do Kalwarii Wileńskiej odbędzie się, jak co roku, w ostatnią niedzielę czerwca, czyli 29 czerwca. Od Katedry wyruszymy o godz. 7.30, zaś od Wieczornika około 8.45. Podziękujemy Chrystusowi za łaski, jakich nam udziela na naszej drodze życiowej.

Jan Mincewicz

Niedrogo organizujemy odpoczynek w Sventoji:

podróż i zakwaterowanie

3 dni — 70 Lt,

7 dni — 120-140 Lt.

Szczegółowa informacja

tel.: 8 611 35348, 2420430,

867522973.

(Zam. 233)

Szkoła Średnia im. H. Sienkiewicza w Landwarowie

rozpoczęła zapisy dzieci do pierwszej klasy z polskim językiem nauczania na rok szkolny 2003/2004.

W szkole uczniowie mają możliwość nauki języka angielskiego, francuskiego oraz rosyjskiego.

Jest wzmocnione nauczanie języka litewskiego.

Tel. (8 528) 29297,
29290, 20943

Zapraszamy na studia magisterskie na katedrze edukologii wydziału pedagogiki i psychologii Wileńskiego Uniwersytetu Pedagogicznego.

Są następujące kierunki:

- management oświaty;
- androgogika (oświata dorosłych);
- pedagogika specjalna.

Studia zaoczne (płatne) trwają 2 lata.

Podania na studia przyjmowane są do 1 lipca 2003 r., ul. Studenty 39, gabinet nr 311.

Telefony dla informacji: (8-5) 275 23 98, (8-5) 279 00 42.

Obszerniejsza informacja na stronie <http://www.vpu.lt>

Katedra edukologii wydziału pedagogiki i psychologii
Wileńskiego Uniwersytetu Pedagogicznego

(Zam. 209)

**PLASTIKOWE I ALUMINIOWE
-OKNA** Dogodne warunki zakupu na raty

DRZWI, BALKONY, SEKCYJNE WROTA GARAŻOWE

Vilnius, ul. Kauno 1a, tel. (8-5) 213 09 51,
8 698 74 763; Kaunas, tel. (8-37) 22 00 31;
Klaipėda, tel. (8-46) 38 27 79;
Tauragė, tel. (8-446) 55 061.

UAB „NAMAI IR BUITIS“

HANDEL HURTOWY I DETALICZNY

KUCHENKI GAZOWE, ELEKTRYCZNE, CERAMICZNE, STOŁOWE (TURYSTYCZNE),
LODÓWKI, SPRZĘT WMONTOWYWANY, PRALKI, OKAPY, KUCHENKI MIKROFALOWE,
DROBNY SPRZĘT, CZĘŚCI ZAMIENNE.

ZNIŻKA DO 50% na sprzęt gospodarstwa domowego z wadami transportowania.

Vilnius, Mindaugo 27 (na skrzyżowaniu ulic Kauno i Mindaugo), tel. 213 64 49

(Zam. 301)

Spółka, realizująca sprzedaż towarów importowanych z Rosji, oferuje pracę:

AGENTOWI HANDLOWEMU

WYMAGANIA

- w regionie kowieńskim — doświadczenie pracy w przedsiębiorstwach handlowych
 - w regionie poniewieskim — komunikatywność,
 - w regionie szawelskim — odpowiedzialność
 - w regionie olickim — dobra znajomość jęz. litewskiego i rosyjskiego
 - w regionie wileńskim — wiek do 45 lat
- Oplata zależy od wyników pracy. — samochód

CV przysyłać faksem: (85) 2 39 51 35.
Telefon dla informacji: (85) 2 39 51 35.

ELEPHAS
KNYGYNAS • KSIĘGARNIA

Vilnius, Olandų 11
tel. 215 30 55

Zmienił się nasz adres!

Wszystkie lektury szkolne,
słowniki i wydania encyklopedyczne,
bestsellery i poradniki,
czasopisma polskie.

(Zam. 013)

ATRAKCYJNE CENY!

Szkoła Podstawowa im. Jana Pawła II
zaprasza dzieci w wieku 6-7 lat do klasy pierwszej
oraz dzieci w wieku 5-6 lat do klasy przygotowawczej

Tylko w naszej szkole uczniowie mają możliwość uczyć się w jedną zmianę przez wszystkie lata nauki!

— Na lekcjach stosuje się nietradycyjne, atrakcyjne dla dzieci metody nauczania

- Nauka języka litewskiego od pierwszej klasy
- Nauka języka obcego (angielskiego, niemieckiego) od drugiej klasy
- na życzenie rodziców
- Po lekcjach — ciekawe zajęcia w świetlicy
- Możliwość rozwijania zdolności muzycznych, artystycznych, tanecznych, plastycznych oraz sportowych
- Różnorodność zajęć pozalekcyjnych
- Miła i bezpieczna atmosfera

Dyrekcja szkoły

Centrum lecznicze „Santaura”

Doktorzy nauk medycznych (Urolog, proktolog, dermatowenerolog, ginekolog)

Wszecchnie, anonimowo, dokładnie badają, skutecznie leczą: impotencję, zapalenie gruczołu krokowego, wszystkie schorzenia urologiczne, odbytu, ginekologiczne, skórne, płciowe. Zapalenia dróg moczowych, jajników, macicy, stawów, oczu, wydzielin, świerzb, poronienia, bezpłodność, hemoroidy. Badania: echoskopia, kolposkopia, rektoskopia, onkocytologia, chlamidie, ureaplazmy i in.

Vilnius, Rygos g. 3, tel. /faks: (8-5) 270 54 57,

<http://santaura.netfirms.com>

DOM KULTURY POLSKIEJ W WILNIE

Vilnius, Naugarduko 76,
tel. 370 5 233 36 63, 233 68 14,
fax 233 35 96,

e-mail: info@polskidom.lt,
<http://www.polskidom.lt>

HOTEL

*** Polonez ***

Noclegi dla grup
od 25 Lt!

- ★ restauracja
- ★ 5 sal konferencyjnych
- ★ sala koncertowa
- ★ organizacja imprez, zabaw itp.



Wydawnictwa Szkolne i Pedagogiczne prezentują

co sobotę na antenie

Radia Znad Wilii

w godz. 8:00-9:00

program

o najnowszych

książkach,

podręcznikach,

pomocach

naukowych oraz konkurs

z atrakcyjnymi nagrodami.



WYDAWNICTWA
SZKOLNE
I PEDAGOGICZNE

ZNAD WILII
103.8 FM

PODRÓŻE NA RATY

WYPOCZYNEK DZIECI
NAD MORZEM CZARNYM
EUPATORIA (22 dni)
07.14 — 08.04 1150 Lt
02.08 — 24.08 1150 Lt

ODPOCZYNEK NA KRYMIE
Jałta, Ałupka (prywatny sektor)
Pociągami — od 540 Lt

“DEFILADA MIŁOŚCI”
w BERLINIE 07.11-14 189 Lt

Sankt Petersburg
07.17, 08.14 od 320.Lt

Tel. (5)213 13 24, 213 13 25
Tel. w Kownie (37) 42 30 33
e-mail: tourism@kelrodus.lt
Wszystkie podróże www.kelrodus.lt

(Zam. 300)

**KLINIKA STOMATOLOGICZNA
A. L. TRETJAKOWÓW**
oferuje:

- leczenie
- profilaktyka
- wszystkie rodzaje protezowania (Oplata ratalna do 18 mies.)
- wybielanie
- ceramika bezmetalowa
- laminat ceramiczny

AKCJA
260 Lt

Vilnius, ul. Parko 55 - 1;
tel. 248 57 93, 8 687 17760
Godz.prac. 9 do 19, soboty - według umowy

(Zam. 013)

KRZYŻÓWKA

Sponsor
nagród - kino



Łamie kanony relig.	14	Karniere	poświęc Pomon	8	Ducny w postaci	Wódz zbójów tatrzań.	4	Majw. jezioro Meksyk	1	Drzewo liściaste	Stary np. surdut			
Pierw. chemicz														
Jedność														
Drużyn														
Uczta obrzędowa														
Gatunek														
rozpuszczalnik														
Noz zbir														
Wobec poloneza														
Ligina														
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 14 utworzą rozwiązanie - imię i nazwisko wynalazcy karabinu maszynowego.
Ułożył Kazimierz Wołodko

Co tygodniowo losowanie nagród za rozwiązanie krzyżówki. Kupon z rozwiązaniem krzyżówki można nadsyłać do 2 lipca (decyduje data stempla pocztowego). Wyniki zamieścimy 11 lipca.

Rozwiązanie krzyżówki z 13 czerwca
...okazują swojej miłości (Szeksypr)

Wśród Czytelników, którzy nadesłali prawidłowe rozwiązanie krzyżówki z 13 czerwca, zostały rozdane nagrody. Tym razem ufundowało je kino „Lietuva”. Są to zaproszenia do kina dla dwóch osób.

Zwycięzami zostali: Helena Baranowska (wieś Podimerecz, rej. solecznicki), Waleenty Skinder (Wilno).

Uwaga, osoby przysyłające rozwiązania krzyżówek, prosimy o podanie imienia, nazwiska, adresu, a także w miarę możliwości - numeru telefonu.

Nagrody prosimy odebrać w redakcji do 4 lipca br.

W losowaniu nagród za rozwiązanie krzyżówki nie mogą uczestniczyć pracownicy redakcji oraz członkowie ich rodzin.

Dowcipy

Spotykają się dwie koleżanki. Jedna pyta drugą:

- Skąd wracasz?
- Z salonu piękności.
- Był zamknięty?

W zimową noc gajowy zlapał w lesie złodzieja, który krał ściegę drzewo.

- Ładnie to tak kraść drzewo?

- Panie gajowy, ja tylko zbieram paszę dla królików!

- Chcesz mi wmówić, że króliki jedzą drewno?!

- Jeśli nie będą chciały jeść, to napalę nim w piecu...

Poruczniku! Dowiedziałem się, że wczoraj wróciłeś do obozu pijani i na dodatek pchając taczki!

- Tak jest, panie majorze.

- Ja was zdegradowałem! Zamknę w areszcie! I długo nie wydam żadnej przepustki!

- Tak jest, panie majorze.

- I nic nie macie na swoje usprawiedliwienie?

- W tej tarczy był pan, panie majorze...

- Jak wytłumaczyć pojęcie czasoprzestrzeni w wojsku?

- Jest to kopanie dołu od stupa do wieczora.

teleKURIER

BEZPŁATNY DODATEK TELEWIZYJNY

27 czerwca - 3 lipca 2003 r.

WIN DIESEL: 1000 KONI MECHANICZNYCH

Pierwsze wrażenie często bywa mylne. Właśnie tak jest, jeśli chodzi o Wina Diesela. Patrząc na dwumetrowego faceta z ogoloną głową trudno sobie wyobrazić, że kiedyś chciał zostać nauczycielem języka angielskiego, teraz natomiast marzy, aby wystąpić w komedii romantycznej.

Chce także grać Szekspira, oraz rozmawiać na równi z gwiazdami

wielkości i żądać takich hono-

arów, które on (a nie bossowie studium) uważa za potrzebne. Jego charakter aktora zawsze m u szkodzi.

Chce także grać Szekspira, oraz rozmawiać na równi z gwiazdami

wielkości i żądać takich hono-

„Hulk 2” już w drodze



Producent obrazu „Hulk”, Avi Arad, był tak pewny sukcesu, że już zatrudnił scenarzystę kontynuacji. Scenariusz pisze ponownie James Schamus, znany ze ścisłej współpracy z reżyserem Angiem Lee. Czy chiński twórca zgodzi się na pracę przy kontynuacji, na razie nie wiadomo. Scenariusz „Hulka 2” ma się ponownie koncentrować na walce Bruce’a Banner’a ze swoimi demonami. W nowym filmie powinnym pojawić się dwa nowe czarne charaktery. „Hulk” właśnie wszedł na ekrany w USA, zarabiając w pierwszy weekend 62 miliony dolarów.

Sharon Stone w „Kancelarii adwokackiej”

Sharon Stone negocjuje udział w 3-4 odcinkach serialu „Kancelaria adwokacka”. Przekazywany od 1997 roku w telewizji ABC serial przetrwał ostatnio tylko krótko. Z gry w filmie zrezygnował bowiem szkieł aktorów, wśród nich Dylan McDermott i Lara Flynn Boyle. Dlatego producent zaczął szukać kandydatów, którzy mogliby zastąpić brakujące postaci. W kilku odcinkach filmie się Sharon Stone. Jeśli postać spoczęła się widzom, być może akorka poostanie w serialu na dłuższą



przyczynę w oitego faceta. W rodzinie przybyło dzieci - u Marii i Paula pojawiły się dwie siostry, ale, niestety, pieniądze, wcale nie przybyło. Ojczym jednak prowadził chłopców do cyrków i do kina.

(Dokończenie na str. 23)

Plastykowe wewnętrzna i szalówki zewnętrzna

Wzrost nowych kolorów

Długość szalówki na życzenie

Cena od 9,99 zł za 1 m kw.

Nowość szerokie szalówki plastykowe

Interwizja Szwarcbergowa

GRANDGYM Klub sportowy. Wszystkie, co najlepsze i najnowsze z NAJDZIECI U NAS. Treningi, kardio i biomechaniczne (produkcyj 2003 roku). - Aerobic - Basen - Łazienki (turecka, parowa, sauna) - Basen dla dzieci - Wanny masażowe - Solaria - Masaż - Klimatyzacja - Bar sportowy - Pokój zabaw dla dzieci

AKCJA LETNIA!!! Uczeń i studentom miesięczna opłata 90 Lt. Nasz adres: Fabijoniškių g. 97a, Vilnius, tel. 273 60 90

PRODUKCJA I MONTAŻ VELANSTA. Maksymalna izolacja cieplna i dźwiękowa. Optymalna izolacja wody i powietrza. Długowieczność. Wyjątkowa śnieżna biel. Łatwy doгляд. Gwarancja.

Gwiazdy mówią, że...

Horoskopy dla znaków zodiaku: BARAN, BYK, BLIŹNIĘTA, RAK, LEW, PANNA, SKORPION, STRZELEC, WODNIK, RYBY.

SOBOTA 28. VI TV 3 20.30 Śmierćna prędkość



Film akcji, USA, 1994, reż. Deran Sarafian, wyk. Charlie Sheen, Christopher McDonald

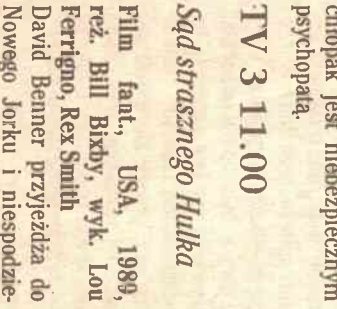
Bohaterem jest zagorzalec spadochroniarz. Do jego kabiny wdziera się piękna dziewczyna, która chce nauczyć się skoków ze spadochronem.

Bliski niezgromy TV 3 22.40



Thriller, USA, 1990, reż. Tom Holland, wyk. Rick Schroder, Kate Jackson

TV 3 11.00 Sąd straszego Hulka



Film fant., USA, 1989, reż. Bill Bixby, wyk. Lou Ferrigno, Rex Smith

David Benner przyjeżdża do Nowego Jorku i niespodziewanie staje się świadkiem zabójstwa.

Tango TV 21.30



Film przyg., Kanada, Francja, 1992, reż. Jacques Dormann, wyk. Lou Diamond Phillips, Toshio Mifune

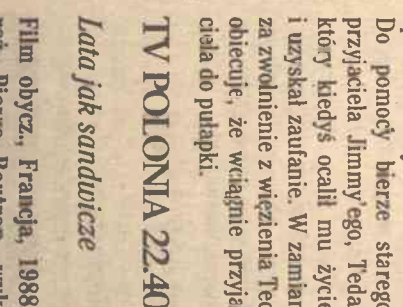
LNK 23.35 Hazardowe gry



Film akcji, USA, 2000, reż. John Frankenheimer, wyk. Ben Affleck, Gary Sinise

Rudy'ego zwolniono z więzienia na Boże Narodzenie.

TV 4 21.30 Zdrada



Thriller, USA, 1995, reż. Jenö Hodi, wyk. Michael Pare, Ashley Laurence

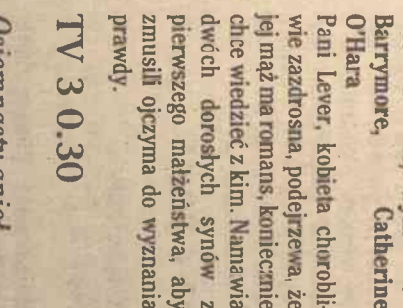
TVN 7 21.00 Johnny Wykłaczka



Komedia, Włochy, 1991, reż. Roberto Benigni, wyk. Nicoletta Braschi, Paolo Bonacelli

Dante wiedzie samotne życie. Nie ma szczęścia w miłości.

TVN 7 23.15 Miłość i frytki



Komedia, USA, 1997, reż. Dean Parisot, wyk. Drew Barrymore, Catherine O'Hara

TV 3 0.30 Osiemnasty anioł



Horror, USA, 1997, reż. William Bindley, wyk. Christopher McDonald, Rachel Leigh Cook

500 lat temu pewien zegarmistrz skonstruował zegar, liczący lata do przysięcia szatana na Ziemi.

TELE ANONSE TELE ANONSE TELE ANONSE

PIATEK 27. VI

TV 3 11.05

Północny imperator



Dramat, USA, 1973, reż. Robert Aldrich, wyk. Lee Marvin, Ernest Borgnine

Dopiero co zakończyła się wojna światowa. Do Ameryki wrócili jej uczestnicy - byli żołnierze, a teraz po prostu bezdomni, wędrujący po kraju pociągami, naturalnie bez biletów. Pewien konduktor przysięga, że żaden wózek nie pojedzie jego pociągiem i z przyjemnością bije i nawet zabija biedaków. Bezdomni unikają straszego pociągu, jednak pewien śmiałość odważa się podróżować bez biletu...

TV 3 21.30

Poszukiwacz talentów



Komedial, USA, 1994, reż. Michael Ritchie, wyk. Brendan Fraser, Dianne Wiest

Agent jeździ po całym kraju w poszukiwaniu graczy do znanej drużyny baseballowej. Niestety, pewien odnaleziony nowicjusz jest bardzo przestraszony i nawet nie może wyjść na boisko. Agent wyrzucono z pracy. Wyjeżdża do Meksyku i znajduje niezwykle utalentowanego chłopaka. Rozchwytywa go wszystkie zespoły, proponują kontrakty i ogromne pieniądze.

ANONSE

Jednak nowy gracz zachowuje się nieco dziwnie...

TV 3 23.40

Fotografując wróżki



Dramat mist., W. Brytania, 1997, reż. Nick Willing, wyk. Toby Stephens, Emily Woof

W czasie miodowego miesiąca w Alpach ginie żona młodego fotografa. Jedynym pozostałym wspomnieniem jest zegarek, który żona podarowała przed nieszcześliwym wypadkiem, który zabrał jej życie. Płyną lata. Fotograf przeżył wojnę i otworzył własne studio fotograficzne. Pewnego razu w odczycie o... wróżkach wyśmiewa "niezwykłe" zdjęcie z tymi mistycznymi istotami, bowiem był to po prostu montaż. Pewnego razu szanowna pani postanowiła odsłonić fotografowi swą tajemnicę. Dwie jej córki pewnego razu poprosiły o sфотографowanie się z wróżkami. Na zdjęciu powyżej dłoni dziecka widoczna jest dziwna plama.

Tango TV 22.00

Conan-zdobywca

Film przyg., USA, 1984, reż. Richard Fleischer, wyk. Arnold Schwarzenegger, Grace Jones

Tym razem Conan z trzema pomocnikami wyrusza na poszukiwanie cudownego kryształu nawet nie domyślając się, że królowa, która go wysłała, zamierza wykorzystać kryształ do swych złych zamiarów. Po uzyskaniu kryształu i przelaniu krwi niewinnej księżniczki Jehny

Nenowa i in., wyk. Kachi Kawasade, Givi Berikaszwili

Są to cztery liryczne krótkie historie o trzech przyjaciółkach -drowgach.

TV 4 23.00

Czekam na ciebie

Horror, USA, 1998, reż. Christopher Leitch, wyk. Sarah Chalke, Markie Post

Sara Zoltein z mamą przeniosła się z Los Angeles do małego miasteczka w Massachusetts, zamieszkała w starym domu, zbudowanym jeszcze w 1672 r. Legenda głosi, że przed 300 laty w tym domu mieszkała dziewczyna Sara, która została żywcem spalona na stosie jako czarownica. Przed śmiercią powiedziała, że wróci i zemści się na potomkach ludzi, którzy ją zamordowali.

TV POLONIA 19.05

Nocleg

Dramat, Polska, 1973, reż. Feliks Falk, wyk. Marek Walczewski, Zbigniew Zapasiewicz

Bohater filmu, dobrze sytuowany intelektualista, zatrzymuje się na nocleg w domu dziewczyny i wyraża chęć zobaczenia, jak wyglądają jej wnętrza.

TVN 7 21.10

Więcej od życia

Film obycz., USA, 1994, reż. David Hugh Jones, wyk. Reba McEntire, Keith Carradine

Lily ma kochającego męża i dwoje dzieci. Jej życie wolne było od trosk do momentu, kiedy zmarł jej ukochany ojciec, a u niej lekarze wykryli raka. Pod wpływem tych doświadczeń Lily postanowiła spełnić swe największe życiowe marzenie, wrócić do college'u i ukończyć naukę, którą przerwała wiele lat wcześniej, gdy musiała zająć się domem i dziećmi.

TELEPOSTAĆ

WIN DIESEL: 1000 KONI MECHANICZNYCH



scenariusz "Rocky". Gadaliśmy wystarczało tylko na jedenie, ubranie Diesel kupował w sklepie "z drugiej ręk", komputer do pracy wypozyczył. Wszystko, co zarabiał, odkładał na budzet przyszłego filmu. Wina Dieśla (ujrzał ten film na jakieś amatorskiej kasce wideo), że natychmiast napisał swoją pierwszą rolę na do filmu". W wyniku Caparzo z "Ocalić szereg dla dinozaura") i na film "Człowiek o zawsze zachorował na gry aktorska.

Gdybyście wiedy widzieli, to z pewnością nie poznalibyście. Chudziutki chłopak, który czytał Stanisławskiego i Czechowa. Mark chodził do nowojorskiego college'u "Hunter" na wydział języka i literatury angielskiej. Na życie zarabiał jako wykładaj w nocnych klubach. W tym celu zaczął odwiedzać siłownię, ogolił potylicę i przybrał ten pseudonim, pod którym festiwalu niezależnego kina, ale do dystrybucji jednak nie wszedł, wtedy archaiczne nazwisko Mark Vincent? "Zbyt wielkie i górnolotne. Ono tu nie pasuje".

"Tu" -- to jego nowe ciało, jego nowy wygląd, jego nowa rola. Równoległe z pracą wykładaj Diesel opanowywał emplot samotnego bohatera. "Wykładał nie wypada mieć broni. Kontroluje on sytuację wyłącznie dzięki swemu wygadani i umiejętności komunikowania ludzi. W istocie grasz tak twardego faceta".

dotychczas nie może z przemy do Dieśla zadzwonił Steven Spielberg. "Uśmiecham się i mówię, że to jest świetny projekt, mianowicie film "Włóczęgi". Sam tu występuje w roli zakochanego handlarza narkotykami.

Za to wystąpił w "Czarnej dziurze" - ekranizacji tanich komiksów fantastycznych. Film cieszył się takim powodzeniem, że

obecnie powstaje jego dalszy ciąg -- "Kro-niki Riddicka". Diac-ny wybrał właśnie ten projekt? Bo w "Czarnej dziurze" Diesel dos-trzeż nie banalne tanie kino klasy "b" a coś podobnego do "Szalonego Maksa", jednego ze swych najbardziej ulu-żone w nocy" z Clarkiem Gable. I w muskaku "Lu-dzie i lalki". Już mole-dowiadziałem się, że będziemy krecić w tym i M. Carry: pierwszą, samemu miejscu, gdzie przed 20 laty kręcono Maks" -- w Coober Pathy, na pustyni australijskiej.

Potem były "Forsa-ge" i "XXX", ten sam film, gdzie od razu po człołowce zostaje wykończony facet, podobny do Jamesa Bonda, a na scenie poja-wia się superman nowej generacji - Win Diesel.

"Co robić: zjemy w świecie, gdzie najpopu-larniejszym muzykiem jest Eminem". Sukces "XXX" był kolosalny. 130 milionów dolarów. Teraz Diesel mógł żądać zwiększenia honorariów. Właśnie to czynił: jeśli za epizod w "Szeregowcu Ryannie" Diesel otrzymał 100 tys. dolarów, to za "XXX" -- 10 milionów!

Ale Wina jest duma udziękowanie dzieciego filmu animowanego "Żelazny gigant", "Jak, wyobraźcie sobie! Uczynitem to dla moich siostrzeńców i

NIEDZIELA 29. VI

LNK 21.10

Dom duchów



księcia D'Alencona. Daleko od domu, w obym pałacu niekochanego męża tęskni do ojczyzny Bawarii i Edgara...

TV4 12.35

Tarzan na Manhattanie



Film przyg. USA, 1989, reż. Mochael Schultz, wyk. Joe Lara, Kim Crosby...

TVN 7 0.35

Masaż z niespodzianką



Film obycz., USA, 1995, reż. Nicolas Roeg, wyk. Mimi Rogers, Brian Brown...

TVN7 21.00

Rozliczone przez morderstwo



Melodramat, Niemcy 2001, reż. Matthias Tietenbacher, wyk. Valeri Koch, Steffen Groth...

TVN7 12.00

Mali wyinalaczy



Film rodzinny, USA, 2000, reż. Blair Treu, wyk. Michael Angarano, Kevin Kilner...

TV3 11.10

Lejtnant Robinson Crusoe

Komedia, USA, 1966, reż. Byron Paul, wyk. Dick Van Dyke, Nancy Kwan...

myślał początkowo. Niebawem spotyka szympanse-astro- nauę. Życie przez to staje się lepsze - natyryski, pole golfowe, japońska wódka. Czemu więcej trzeba dwoim mężczyznom? Jednakże idyllę niespodziewanie zakłóca... kobieta, walcząca o interesy kobiet.

TANGO TV

- 9:40 Pytanie na wakacje 11:00 Eja - encyklopedia 19:45 Komedia „Klanca” 21:40 Dramat „Sedyha” 20:30 Film akcji „Śmierć na górze” 1:00 Kanał dla dorosłych

TPOLONIA

- 7:00 „Sensele z myszka, czyli nasi dzielni młócianci: S.O.S” - film fab. 7:55 III Gala Prosenki 8:40 Muzyczny pubc - reportaż 9:00 Wiadomości 9:12 Pogoda 9:15 „Złotopolscy” - telenowela

Wydarzenia

- 8:00 S. anim. „Yaiba - legenda samuraj” 8:25 S. anim. „Magiciani wopony” 8:50 „Polega miłość” - telenowela 9:40 „Powrót jednorozca” - film dok. 10:35 S. sensac. „Zar tropików” 11:30 Kamisówka - telenowela 12:30 S. komed. „Krok za krokiem” 13:00 „Virgina” - telenowela 13:30 Telesklep 16:05 S. anim. „Yaiba - legendarny samuraj” 16:30 S. anim. „Magiciani wopony” 16:55 „Zar tropików” - telenowela 17:30 S. komed. „Krok za krokiem”

TVP1

- 8:35 S. „Barwo, bis!” 9:00 Wiadomości 9:12 Pogoda 9:15 Małwaniki Panka Hranki - magazyn dla dzieci 9:40 S. „Eckhart - mysz o wielkim sercu” 10:00 S. „Renata” 10:15 S. „Wyspa piratów” 11:10 S. „Stodkie zmartwienia” 11:35 Mada jak pogoda - magazyn 11:55 Kosk przy Wspolnej - poradnik dla ubezpieczonych 12:05 Podróżnik - magazyn turystyczny 12:30 Technologia XXI wieku 13:00 Wiadomości 13:10 Agrobiznes - rolniczy program informacyjny 13:20 S. „Nieustraszony” 14:10 S. „Przeżył cios” 15:05 S. „Piechania” 16:00 Wiadomości 16:10 Program edukacyjny 16:35 „Klan” - telenowela 17:30 S. „Moda na sukces” 18:00 Telexpress 18:20 Sportowy Express 18:30 Gość Jedynki 18:40 S. „Lokatorzy” 19:10 Rewizja nadzorcza, wydanie specjalne 19:45 Motopress TV 20:05 Wczoraynka 20:30 Wiadomości 20:58 sport 21:04 Pogoda 21:20 S. „Stora” 22:20 Synta dla reportera - program polityczny Jedynki 22:55 Tygodnik 23:40 Sierokie toy - reportaż 0:10 Powrótka z Małysza 0:35 Monitor Wiadomości 0:50 „Do wzięcia, do jurta” - film obycz.

Centrum Dzieci i Młodzieży Litwy na różne imprezy świadczy usługi techniczne - wynajmuje pomieszczenia, sprzęt nagłośnieniowy, oświetlenie i wideo. Centrum dysponuje dwoma kawiarniami oraz hoteliem. Dodatkowa informacja pod nr tel.: 272 16 82, 8 611 12765, Antanas Sakals, Vilnia Gelūnių. Adres: al. Konstrucijų 25, pokój 217, Wilno LT-2600.

w powietrzu 13:10 Zagadki Tajemnice, klanstwo 22:00 siarozności 14:05 Choroby Kryminalitycy 23:00 Archiwa polityków 16:00 Tajemnice FBI 24:00 Okazyjciele 1:00 Imperator 17:00 Pola bitew Pola bitew 2:00 Dżalantle 19:00 Ekstremalne maszyny Nowe dane 3:00 Sulecie 20:00 Dookola świata 21:00 ludzkości

Naprawiamy telewizory, monitory, kamery wideo, magnetofony, aparaty dźwiękowe, mikrofalówki, faksy, telefony (komórkowe, radiotelefony). Vilnius, Kauno 34, tel. 33 14 69

PR Litwskie Radio zaprasza codziennie o godz 17 min. 30 do słuchania na falach FM-105,1 MHz audycji w języku polskim żywymy dobrze odbioru!

TAXI 2343344 1 km - 0,50 zł

ŚRODA 2. VII

Table with TV program listings for LTV, TVN, and other channels. Columns include time, program name, and channel.

PLOTKI

Najlepiej ubrane kobiety wszech czasów

Legendarna hollywoodzka aktorka Audrey Hepburn została uznana przez czytelników magazynu „Vogue” za najlepiej ubraną kobietę wszech czasów.

Tuż za gwiazdą filmu „Śniadanie u Tiffany’ego” uplasowały się znana z serialu „Przyjaciele” Jennifer Aniston i była Spice Girl Victoria Beckham.

Racznik prasowy Vogue’a powiedział: „To fascynujące, że Audrey Hepburn wciąż stanowi wzór. Jej uroda była ponadczasowa i ludzie nadal postrzegają ją jako uosobienie elegancji i modnie ubranej kobiety, często małą w pamięci te klasyczne czarno-białe zdjęcia.” W pierwszej dziesiątce znalazły się także Catherine Zeta-Jones, Kate Moss, Kylie Minogue, Madonna i Nicole Kidman.



Telefoniczny thriller z Kim Basinger

Kim Basinger i Chris Evans zagrają główne role w thrillerze pt. „Cellular”, który powstanie dla New Line Cinema.

Basinger, która w 1998 roku zdobyła statuetkę Oscara dla najlepszej aktorki drugoplanowej za rolę w kryminalnej „Tajemnicze Los Angeles”, wcieli się w ofiarę porwania. Bohaterka thrilleru „Cellular” uwieczniona postępując się telefoniem komórkowym wybiera przypadkowy numer, a następnie stara się przekonać młodego człowieka, który

go odebrał (Evans), aby przyzwodził jej z pomocą. David Ellis („Oszukać przeznaczenie 2”) wyreżyseruje projekt na podstawie scenariusza Larry’ego Cohena, który jest również autorem historii z innego thrilleru pt. „Teleton”. Przeródką tekstu Cohena zajęli się już jay Mackeye Gruber i Eric Bress. Basinger obecnie pracuje na planie obrazu „The Door in the Floor”, filmu opartego na powieści Johna Irvinga pt. „A Widow for One Year”. Autorem scenariusza

reżyserem obrazu jest Tod „Kip” Williams („The Adventures of Sebastian Cole”), a produkcją zajęto się studio Focus Features.

Evans natomiast wcześniej pojawił się w komedii „To nie jest kolejna komedia dla kretynów”. W najbliższych planach ma udział w nowym projekcie Briana Robbinsa, dramacie „The Perfect Score”, który powstanie dla wytwórni Paramount.

Aktor wystąpił także u boku Jenny Malone w produkcji United Artists pt. „Saved”



Nie chcę Bonda, wolę jego auta!

Aktor Paul Walker zapewnił, że po reżyseracji Pierce’a Brosnana nie otrzyma propozycji zagrania kolejnego Jamesa Bonda, ponieważ legendarny agent nie używa słowa „kolesi”.

Znany z filmu „Za szybą”, za „wścibki” Walker, który na co dzień jest blond fanatykiem surfingu, śmieje się słysząc plotki na temat swojej kandydatury do roli agenta 007, chociaż na pewno miałby ochotę polecieć

sobie niektórymi samochodami Bonda. „Słyszałem już takie plotki i bardzo mnie one rozbawiły” — mówi 29-letni aktor. „Generalnie ponurisł brzmień, ale co będzie, kiedy otworzę usta? James Bond nie może mówić do wszystkich „kolesi” — zastanawia się Walker. „Bez obaw się może spać spokojnie, a lan Fleming nie musi przewracać się w grobie. Ale czy nie mogłybyśmy polecieć niektórymi autkami Bonda?” — pyta.

Sprintem

• Rosyjski hokeista Walery



Bure wrócił do Florida Panthers. Trzy miesiące temu w ramach wymiany za obrońcę Mike'a van Ryna Rosjanin został zaangażowany przez St. Louis Blues. Teraz znów jest graczem Panthers. Ubiegły sezon był dla Walerego Burego nieudany. Grając w dwóch klubach — uczestniczył w sumie w 51 meczach, w których strzelił tylko pięć bramek. To najgorszy bilans sezonu w okresie siedmiu lat gry tego zawodnika w NHL.

• Rumun Gheorghe Hagi zamierza wrócić do pracy w Turcji. Wyraził chęć prowadzenia jako trener drużyny Bursaspor. Rumuński internacjonal, bardzo popularny w Turcji w okresie, gdy jako piłkarz występował w zespole Galatasaray Stambuł, uzależnił swą ewentualną pracę w Bursaspor od tego, czy prezesem klubu zostanie wybrany Fikret Ustenci. W środę Ustenci wygrał w klubie wybory i także zadeklarował chęć zatrudnienia Hagiego.

• Raul Gonzales, czołowy piłkarz Realu Madryt przez dwa sezony będzie występował w Manchesterze United, przypuszcza hiszpańska prasa. Zdaniem dziennikarzy będzie to rekompensata madryckiego klubu dla Anglików za zatrudnienie Davida Beckhama oraz trenera Carlosa Queiroza, który w klubie z Manchesteru był asystentem trenera Alexa Fergusona. Real, który niedawno sięgnął po 29 tytuł mistrza Hiszpanii, nie skomentował oficjalnie dziennikarskich rewelacji.

• Izraelski zespół Avi Kalisha pokonał Francję (kapitan Paul Chemla) 123:68 w finałowym meczu turnieju teamów, w rozgrywanych w Menton, otwartych mistrzostwach Europy w brydżu.

• Jerzy Dudek, jedyny Polak występujący w Premiership, jest zdania, że transferowy hit lata — czyli przejście Davida Beckhama z Manchesteru United do Realu Madryt — jest marketingowym majstersztykiem. Za rok Manchester nie dostałby za niego takich pieniędzy. Finansowo zyskały wszystkie strony — powiedział Dudek. "Beckham jest symbolem, ale moim zdaniem to nie najważniejszy piłkarz "Czerwonych Diabłów". Trudniej byłoby zastąpić takiego Scholesa, czy van Nistelrooya. Pewnie, że w tym co robi jest genialny, ale bez niego też będą wygrywać" — dodał polski bramkarz Liverpoolu.

Tenisowy turniej w Wimbledonie

Druzgocąca porażka Anglików

Amerikanin Andy Roddick, rozstawiony z numerem piątym, pokonał w trzech setach Brytyjczyka Grega Rusedskiego w drugiej rundzie wielkoszlemowego turnieju tenisowego w Wimbledon (z pulą nagród 15,7 mln dol.).

Angielska prasa zapowiadała ten pojedynek jako rywalizację posiadacza rekordu świata w prędkości podania — Rusedskiego, z "najszybszym serwisem młodego pokolenia". "Jeśli dziś po południu ktoś będzie spacerować po Church Road, niech uważa, bo odbędzie się tam pojedynek rewolwerowców. Jeśli zbyt szybko rozstrzelają, mogą pobić rekord świata" — napisał "The

Sun". Najlepszy wynik zmierzony przy serwisie Rusedskiego wyniósł 241 km/h. "To będzie pojedynek dwóch strzelb: starej i doświadczonej, która ma klasę porównywalną z Johnem Waynem oraz młodego „szybkostrzału”, który jest całkowicie nieobliczalny" — można było przeczytać w "The Mirror".

Faktycznie w pierwszych dwóch setach nie doszło do żadnego przełamania serwisu, a losy każdej partii rozstrzygały się w tie-breaku. Dopiero w trzecim secie podanie zaczęło trochę zawodzić obydwu tenisistów, ale to Roddick zapisał na swoim koncie dwa przełamania, oddając tylko jednego gema przy swo-

im serwisie. Amerikanin prowadził w nim już 5:2, ale nie wykorzystał dwóch piłek meczowych. Przez cały mecz londyńska publiczność gorąco dopingowała Rusedskiego, a nawet stanowczo stanęła po jego stronie przy jednej ze spornych piłek w trzecim secie, gdy sędzia wywołał aut przy drugim serwisie Brytyjczyka. Niepotrzebna utarczka słowna z sędzią kosztowała jednak tenisistę gospodarzy porażkę w meczu, bowiem później udało mu się wygrać tylko pięć z ostatnich 23 piłek.

Kolejnym rywalem Roddicka, jednego z najpoważniejszych kandydatów do triumfu u londyńskich

bukmacherów, będzie Hiszpan Tommy Robredo (25.). Oprócz Rusedskiego, porażkę poniósł w środę także drugi Brytyjczyk, Lee Childs, przegrywając w trzech setach z 17-letnim Hiszpanem Rafaelem Nadalem-Parerą. W tej sytuacji w turnieju, zarówno wśród kobiet jak i mężczyzn, Brytyjczycy ponieśli druzgocącą klęskę. W rywalizacji tenisistek problemów z awansem nie miały najwyżej rozstawione tenisistki, odnosząc zwycięstwa bez straty seta, w tym Amerykanki: Venus Williams (nr 4.), Lindsay Davenport USA, 5) i Chanda Rubin (USA, 7) oraz Belgijka Kim Clijsters (2.).

Siostry Williams pożegnają się z tenisem

Ktoś inny przejmie pochodnię

Richard Williams, ojciec amerykańskich tenisistek Venus i Sereny, ogłosił podczas wielkoszlemowego turnieju w Wimbledonie, że jego córki w ciągu najbliższych kilku lat zakończą swoje kariery sportowe.

"Zawsze traktowałem tenis jako przedsięwzięcie biznesowe, które musi się zwrócić. Pieniądze zarobione przez moje córki na korcie nie tylko w pełni zrekomensowały tę inwestycję, ale jeszcze przyniosły dość duży zysk" — powiedział w Londynie Richard Williams, pełniący funkcję trenera i menedżera córek. 21-letnia Serena ma na koncie pięć wygranych turniejów zali-

czanych do Wielkiego Szlema, a starsza o półtora roku Venus — cztery. "Powoli nadchodzi czas, żeby ktoś inny przejął pochodnię i pozwolił odpocząć moim córkom i znaleźć nowe dziedziny, w których mogłyby się realizować. Od dziecka wpajałem im, że tenis nie jest drogą, wokół której w pełni mogą budować swoją przyszłość, dlatego są przygotowane na przewartościowanie swoich życiowych celów — dodał Williams. — Myślę, że właściwym momentem na zakończenie przez nie zawodowej gry w tenisa będzie wiek 25-26 lat, a najwyżej 27".

Puchar Konfederacji — Brazylia wyeliminowana

"To była grupa piłkarzy"

Reprezentacja Brazylii, która została wyeliminowana z Pucharu Konfederacji już w pierwszej rundzie, nie była drużyną, lecz grupą piłkarzy, którzy się wspólnie zbrali w ostatniej chwili, uważa brazylijski piłkarz Alex.

"Aby zbudować reprezentację — trzeba czasu. A myśmy tego czasu nie mieli. Nie mieliśmy też drużyny, lecz tylko grupę piłkarzy, która spotkała się z sobą na tydzień w Nigerii" — powiedział zawodnik Cruzeiro po przylocie do Sao Paulo.

Brazylijczycy, przed występem we Francji, rozegrali w Nigerii

mecz towarzyski z reprezentacją tego kraju. Zdaniem futbolowych komentatorów w Brazylii drużyna pięciokrotnych mistrzów świata została "zmuszona" do występowania w turnieju o Puchar Konfederacji w eksperymentalnym składzie.

Turniej ten bowiem kolidował terminem z rozgrywkami o Copa Libertadores, mistrzostwami kraju oraz kończącymi się mistrzostwami Hiszpanii, w których uczestniczyli brazylijscy piłkarze. Brazylia we Francji pokonała USA 1:0, przegrała z Kamerunem 0:1 oraz zremisowała z Turcją 2:2 i została wyeliminowana.

Rekordzista Formuły 1

Schumacher dogoni Mansella

Po niedzielnym wyścigu o Grand Prix Europy, Niemiec Michael Schumacher zrówna się z Brytyjczykiem Nigelem Mansellem w klasyfikacji wszech czasów kierowców Formuły 1 w liczbie występów w cyklu Grand Prix.

Przed wyścigiem na niemieckim torze Hockenheim, Schumacher ma za sobą 186 startów, podczas gdy Mansell (zakończył już karierę) odnotował 187 występów. Jeśli wystąpi we wszystkich 16 tegorocznych wyścigach, awansuje na siódmą pozycję w tej klasyfikacji i zrówna się z Włochem Miche-

le Alboreto, który ma na koncie 194 starty.

Kolejny zawodnik na tej liście, ze startujących w tym sezonie, Brazylijczyk Rubens Barrichello (także Ferrari) ma za sobą 170 występów i zajmuje obecnie 13. pozycję. Po niedzielnej GP Europy Barrichello dogoni Austriaka Niki Laudę. Absolutnym rekordzistą w Formule 1 jest Włoch Riccardo Patrese, który wystąpił w 256 wyścigach z cyklu Grand Prix. 210 startów ma Austriak Gerhard Berger, a o dwa mniej inny Włoch, Andrea de Cesaris.



Litewski koszykarz Darius Songaila (z prawej) został zawodnikiem drużyny NBA, Sacramento Kings. 25-letni Songaila, brązowy medalista igrzysk olimpijskich w Sydney, w poprzednim sezonie występował w CSKA Moskwa. Songailę w ubiegłym roku w drafcie wybrali Boston Celtics. Litwin grał jednak w Moskwie, a dwa dni przed drafcem NBA został odstąpiony zespołowi z Sacramento. W zamian Celtics otrzymali miejsce w tegorocznym i przyszłorocznym drafcie. Fot. EPA-ELTA

NHL — po raz pierwszy na otwartym stadionie

Będzie obecny Wayne Gretzky

22 listopada zostanie rozegrany mecz hokejowej ligi NHL między Edmonton Oilers a Montreal Canadiens. Spotkanie to przejdzie do historii ligi — po raz pierwszy drużyny NHL będą walczyć o punkty na otwartym stadionie. Organizatorzy planują rozegranie meczu na Commonwealth Stadium, mogącym pomieścić 58.000 widzów.

Spotkanie to zyska szczególną oprawę. Stanie się bowiem najważniejszym punktem czterdziu lat obchodów 25. rocznicy występów Edmonton Oilers w NHL (grają w tej lidze od 1979 roku). Na mecz zostaną zaproszone osobistości kanadyjskiego sportu. Będzie m. in. najslawniejszy hokeista świata, Wayne Gretzky. Przewiduje się, że weźmie udział w specjalnym programie

ubrany w koszulkę Oilers, którą przywdzieje po raz pierwszy od 1988 roku, kiedy to opuścił "Nafciarzy". Gretzky poprowadzi drużynę "wychowanków" Oilers do rywalizacji z podobnym zespołem Canadiens, którego kapitanem będzie równie sławny hokeista, Guy Lafleur.

Data 22 listopada wybrana została nieprzypadkowo. Tego właśnie dnia, w 1917 roku w Montrealu została powołana do życia National Hockey League, czyli NHL. W roli głównej podczas hokejowego święta w Montrealu wystąpią kanadyjskie drużyny Oilers — pięciokrotny zdobywca Pucharu Stanleya oraz rekordzista, 24-krotny triumfator pucharowej rywalizacji, Montreal Canadiens.

GALERIE

P. G. A. „Znad Wilii”

Išganytojo 2/4

Pokaz znanego plastyka litewskiego Aleksandra Vozbinasa.

„Arka”

Aušros Vartų 7

„Jam kląpedzianin” — tak się nazywa pokaz plastyków m. Kląpedy zorganizowany z okazji 30-lecia oddziału plastyków tego portowego miasta.

„Vartai”

Vilniaus 39

Wystawa prac Audriusa Gražisa.

„Lietuvos Aido”

Šv. Ignato 6

Dorobek Vygintasa Stankusa.

„Kairė-dešinė”

Latako 3

Ekspozycja dorobku studia dziecięcego. Jednocześnie można tu obejrzeć wystawę malarstwa M. Norbutaitė-Dilinskienė.

„Prospektas”

Gedimino 43

Ekspozycja fotografika fińskiego P. Virtanera.

„Kuparas”

Šv. Jono 3

Wycinanki Dolyty Luotienė oraz serwetki Sasė Kulbeckienė.

„Mažoji galerija”

Latvių 19a

Malarstwo Lorety Zdanavičienė pt. „Kotki”.

„Rojaus kalnas”

Užupio 14

„Sny miasta” — tak nazwał swój pokaz malarski plastyk Valentinas Ajauskas.

Biblioteka im. M. Mažvydasa

Gedimino 51

Unikalna ekspozycja porcelany chińskiej.

MUZEA

Narodowe

Arsenalo 1

„Historia i kultura państwa litewskiego”.

Sztuki Użytkowej

Arsenalo 3a

Wystawa „Chrześcijaństwo w sztuce litewskiej”.

Ratusz

Didžioji 31

„Fotografie z prasy litewskiej za

rok 2002”.

Centrum Sztuki Współczesnej

Vokiečių 2

Szereg nowych pokazów: współczesna fotografia niemiecka, ekspozycja plastyków z Nowej Zelandii oraz autorska prezentacja Rosemarie Trockel.

Dom Kultury Polskiej

Naugarduko 76.

Fantastyka w malarstwie Dariusa Chojnackiego. Koncerty

KONCERTY

Kościół św. Jana

28.06 o godz. 18.00 — koncert muzyki klasycznej.

Kościół św. Kazimierza

28.06 o godz. 13.00 — koncert muzyki sakralnej.

Imprezy

W sobotę w Zakrecie rozpoczynają się Litewskie Gry Sportowe.

W poniedziałek, 30 czerwca, rozpoczyna się VII Festiwal Wileński, który swym zasięgiem obejmie całe miasto.

Niedzielne msze św. w języku polskim

W kościołach wileńskich

Kościół św. Teresy (Ostra Brama), ul. Aušros Vartų 14, tel. 212-35-13, godz. 9.00, 13.00, 17.30;

Kościół Ducha Świętego (poddominikański), ul. Dominikonų 8, tel. 262-95-95, godz. 8.00, 9.00, 10.30, 12.00, 13.30, 18.00;

Kościół Franciszkanów, ul. Trakų, godz. 11.30;

Kościół Wszystkich Świętych, ul. Rudnikų 20, tel. 261-74-34, godz. 10.30;

Kościół św. Piotra i Pawła, ul. Antakalnio 1, tel. 234-02-29, godz. 8.30, 13.00;

Kościół św. Bartłomieja, Užupio, godz. 12.00;

Kościół św. Rafała, ul. Upės 1, tel. 272-41-64, godz. 8.00, 9.00, 13.00;

Kościół Niepokalanego Poczęcia NMP, ul. Selių 17, 273-31-62, godz. 8.30, 13.00;

Kościół bł. Jerzego Matulewicza, pl. Matulevičiaus, tel. 243-10-80, godz. 14.00;

Kościół św. Jana Bosko (Lazdynai), ul. Erfurto 3, tel. 244-76-66, godz. 9.30, 13.00;

Kościół Serca Jezusowego, ul. Gerosios Vilties 17, tel. 263-28-98, godz. 9.00, 13.00;

Kościół Chrystusa Króla (Kolonja Wileńska), ul. Švarioji 3, tel. 267-25-75, godz. 9.00;

Kościół św. Kazimierza (Nowa Wilejka), ul. Palydovo 15, tel. 267-16-50, godz. 9.00, 13.00;

Kościół św. Krzyża (Kalwaria Wileńska), ul. Kalvarijų 225 tel. 269-74-69, godz. 9.00, 13.30;

Kościół pw. Królowej Pokoju, ul. Parko 15, godz. 10.00;

Kościół pw. św. Józefa, ul. Tolmienkiemio 4, tel. 230-82-56, godz. 10, 13, 17.30.

W kościołach Wileńszczyzny

Balingrėdek — kościół pw. Opatrzności Boskiej, godz. 11.00

Butrymańce — kościół pw. św. Michała, godz. 9.00 i 13.00

Dukszy — kościół pw. św. Anny, godz. 9.30;

Ejszyski — kościół Wniebowstąpienia Pańskiego, tel. (8-250) 56727, godz. 8.30, 12.00, 18.00;

Jaszuny — kościół św. Anny, tel. (8-250) 55678, godz. 11.00;

Kowalczyki — kościół Miłosierdzia Bożego, godz. 9.45;

Kiena — kościół pw. Matki Bożej Miłosierdzia; godz. 11.00;

Landwarów — kościół Zwiastowania NMP, tel. (8-238) 28141, godz. 10.00;

Ławaryszki — kościół pw. św. Jana Chrzciciela, godz. 7.30, 12.00;

Bezdan — kościół pw. Najświętszej Maryi Matki Miłosiernej Ostrobramskiej, godz. 12.00;

Rudomino — kościół MB Dobrej Rady, tel. 234-04-41, godz. 8.00, 12.00;

Rukonje — kościół św. Michała Archanioła, tel. 235-20-68, godz. 9.00, 11.30;

Rudniki — kościół Trójcy św., tel. (8-250) 47922, godz. 11.00;

Rzesza — kościół św. Stanisława, tel. 246-93-55, godz. 8.00, 11.30;

Rudziszki — kościół pw. Najświętszego Serca Jezusa, tel. (8-238) 6-74-74, godz. 12.00;

Porudomino — kościół pw. Przemienienia Pańskiego, godz. 13.45;

Podborze — pw. Wniebowzięcia NMP, godz. 11.00

Soleczniki — kościół św. Piotra i Pawła, godz. 10.00, 12.00;

Szumsk — kościół św. Michała Archanioła, tel. 253-21-91, godz. 8.00, 12.15;

Suderwa — kościół Trójcy Świętej, tel. 249-02-87, godz. 11.00;

Sużany — kościół św. Feliksa, tel. 255-02-36, godz. 11.00;

Mejszagola — kościół Wniebowzięcia NMP, tel. 24-94-493, godz. 11.00;

Mickuny — kościół Wniebowzięcia NMP, tel. 259-63-97, godz. 9.00, 11.00;

Miedniki — kościół Trójcy św., tel. 259-72-96, godz. 9.00, 12.15;

Mościszki — kaplica Matki Bożej Królowej Rodzin, godz. 10.00;

Niemenczyn — kościół św. Michała Archanioła, tel. 237-26-52, godz. 9.00, 10.30;

Powiewiórka — kościół św. Kazimierza, godz. 9.00;

Podbrodzie — kościół św. Józefa, tel. (8-217) 54514, godz. 13.30;

Korkożyski — kościół św. Piotra i Pawła, godz. 12.00;

Turgiele — kościół Wniebowzięcia NMP, tel. (8-250) 41330, godz. 9.00;

Wojdaty — kościół pw. Nawrócenia św. Pawła, tel. (8-22) 35-27-15), godz. 11.00

Troki — kościół pw. Nawiedzenia NMP, tel. (8-238) 5-16-56, godz. 10.00;

Stare Troki — kościół pw. Zwiastowania Pańskiego i św. Benedykta, tel. (8-238) 6-65-00, godz. 13.00;

Grzegorzewo — kaplica Ducha Świętego, tel. (8-238) 2-21-94, godz. 12.00.

Skojdziszki — kaplica pw. św. Faustyny (tel 234-04-41), godz. 15.00 J. T.

Kalendarium

* Piątek (27. VI) jest 178 dniem 2003 roku. Do końca roku pozostało 187 dni.

* Znak Zodiaku — Rak.

* Imieniny: Marii, Cyryla, Władysława.

* Wschód Słońca — 4.44 zachód — 22.00. Długość dnia 18 godz. 16 min.

* Księżyc. Ostatnia kwadra od 21 czerwca.

* Sobota (28. VI) jest 179 dniem 2003 roku. Do końca roku pozostało 186 dni.

* Znak Zodiaku — Rak.

* Imieniny: Ireneusza, Leona.

* Wschód Słońca — 4.44 zachód — 22.00. Długość dnia 18 godz. 16 min.

* Księżyc. Ostatnia kwadra od 21 czerwca.

* Niedziela (29. VI) jest 180 dniem 2003 roku. Do końca roku pozostało 185 dni.

* Znak Zodiaku — Rak.

* Imieniny: Piotra, Pawła.

* Wschód Słońca — 4.45 zachód — 21.59. Długość dnia 18 godz. 14 min.

* Księżyc. Now — od godz. 21.40.



REPERTUAR

OD 27 CZERWCA DO 3 LIPCA

Lietuva

Wielka sala

"Szybcy i gniewni 2" — godz. 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 19.00, 21.00, 23.00, USA, thriller

"Dinozaur" — 27.VII — godz. 9.00, USA, film anim.

SALA 88

"Taxi 3" — godz. 12.00, 16.30, Francja, komedia akcji

"Matrica: przeladowana" — godz. 12.00, 14.30, 21.00, film akcji

"Niebo, samolot, dziewczyna" — godz. 17.00, Rosja, melodramat

Coca-Cola Plaza Vingis

"Niebezpieczna transakcja" — godz. 11.10, 13.10, 15.20, 17.30, 19.40, 21.50, USA, film akcji

"Nowożeńcy" — godz. 13.30, 15.40, 17.40, 19.50, USA, komedia

"Niebezpieczna transakcja" — godz. 11.10, 13.10, 15.20, 17.30, 19.40, 21.50, USA, film akcji

"Cel w sieci telefonicznej" — 27, 30.VI — 3.VII — godz. 13.20, 17.30, 19.30; 28-29.VI — godz. 11.20, 13.20, 17.30, 19.30, USA, thriller

"Romans" — 27, 30.VI — 3.VII — godz. 21.40; 28-29.VI — godz. 11.30, 21.40, Francja, dramat erot.

"Diablo" — 3.VII — godz. 22.00, 20.20, 22.15, USA, film akcji

USA, film akcji

"Psy żołnierze" — godz. 14.40, 17.00, 19.20, 21.30, W. Brytania, Luksemburg, horror

"Fanfan Tulipan" — 27, 30.VI i 3.VII — godz. 13.00, 15.10, 17.20, 19.40, 21.50; 28-29.VI — godz. 11.00, 13.00, 15.10, 17.20, 19.40, 21.50, Francja, film przyg.

"Adaptacja" — 27, 30.VI — 3.VII — godz. 16.40, 19.10; 28-29.VI — godz. 11.10, 16.40, 19.10, USA, dramat

"Niebo, samolot, dziewczyna" — godz. 15.20, 21.30, Rosja, melodramat

"Gangi Nowego Jorku" — 27.VI — 2.VII — godz. 13.30, 21.40; 3.VII — godz. 13.30, Niemcy, dramat hist.

"Matrica: przeladowana" — godz. 11.20, 14.00, 16.40, 19.20, 22.00, USA, fant. film akcji

"Psychoterapia" — godz. 15.00, 17.10, 19.30, 21.50, USA, komedia

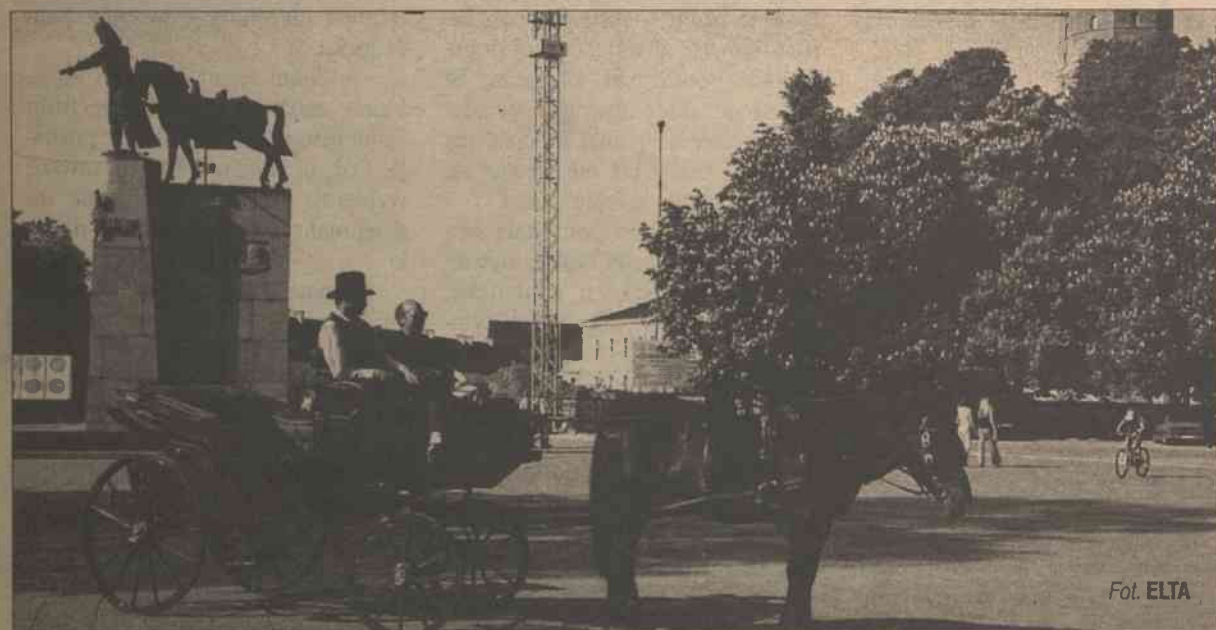
"Szybcy i gniewni" — godz. 10.40, 12.35, 14.35, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30, USA, thriller

"Harry Potter i kamień filozoficzny" — 28-29.VI — godz. 11.40, USA, fant. film przyg. dla całej rodziny

"Lilo i Steech" — 28-29.VI — godz. 11.00, 13.00, USA, film anim.

Akropolis

"Niebezpieczna transakcja" — godz. 10.20, 12.20, 14.20, 16.20, 18.20,



Fot. ELTA

ZDROWIE

Ginekolog, doktor nauk medycznych, najwyższa kategoria. Operująca, niedrogo. Przerwanie ciąży, diagnostyka, erozje, polipy, spirale, bezpłodność.

Bez zapisów, od godz. 10 do 17, w sobotę do godz. 15.00. Vilnius, ul. Pelesos 37, tel. 265 64 84

Leczę nietrzymanie moczu u dzieci. Rejestracja. Vilnius, tel. 247 01 52 (godz. 18-22), 8 651 47069

PRACA

Kobieta poszukuje pracy jako opiekunka do dziecka lub pomoc domowa.

Tel. 271 38 31, +370 67557558

Firma zatrudni energiczną, łatwą nawiązującą kontakty pracowniczkę do pracy w dziale reklamy.

Tel. 212 15 72

Salon „U Heleny” w Domu Kultury Polskiej zatrudni fryzjera.

Tel. 233 25 61, 8 650 95887

Bez wcześniejszej opłaty znajdujemy pracę, dobieramy personel pracodawcom. Vilnius, plac J. Matulaičio 5, zwracać się od godz. 8 do 12

Intratna praca dla osób z wyższym i specjalistycznym wykształceniem. Zapisy na wstępną rozmowę: tel. 242 17 90 (od godz. 11 do 14), kom. 8 673 56534

SPRZEDAM/KUPIĘ

Sprzedam ziemię pod budowę domu (4 km od Wilna).

Tel. 8 686 55269

Sprzedam bierwiona.

Tel. 8 681 18610

Sprzedam polskie książki (prozę, poezję). Cena 1 egz. — 1 Lt.

Tel. 232 80 93

Sprzedam krowę z cielakiem.

Tel. 260 71 87 (wieczorem)

Kupię lub wydzierzawię ziemię orną, las z ziemią lub tylko las.

Tel. (8-5) 249 02 54, 8 672 04737, e-mail: zukskanaus@sala.lt

Sprzedam urządzenie do przewracania siana (konne).

Tel. 267 27 57

Sprzedam drobne ziemniaki.

Tel. 8 686 37604

Pomniki, nagrobki, ogrodzenia po dostępnej cenie. Vilnius, ul. Kau-no 28, tel. 233 27 66

Kupię bierwiona drzew iglastych, drewno oraz dojrzały las na pniu.

Tel. 8 611 54130

USŁUGI

Pokrywamy i ocieplamy płaskie (pokryte ruberoidem) dachy, garaże, balkony. Udzielamy gwarancji. Cena od 17 Lt za m².

Tel. 243 88 04, 259 21 56, 8 614 95017

Imprezy okolicznościowe, wesela. Pomysłowe i oryginalne zdjęcia.

Tel. 8 682 40895

Instalujemy nowoczesne anteny telewizyjne: lokalne i satelitarne.

Vilnius, tel. 244 26 02, 8 699 61081

Hotel „Asimare”. Doba hotelowa od 30 Lt od osoby. Są numery „luks” i „półluks”. Jest parking. Vilnius, Žirmūnų 149, tel. 271 40 01, 8 682 23300, http: www.asimare.uab.info

W całym kraju organizowane są kursy masażystów dla osób nie tylko z wykształceniem medycznym. Vilnius, tel. 262 70 69, 8 699 99772

Fachowo filmujemy, fotografujemy, montujemy z pomocą komputera, przepisujemy CD, DVD, Hi8. Vilnius, tel. 240 34 65, 8 683 25956

Naprawiamy pralki, zmywarki do naczyń, pęknięte płyty szkalno-ceramiczne. Vilnius, tel. 232 58 15, 8 698 15307

Fotoceramika. Zdjęcia do pomników. Vilnius, Asanavičiūtės 20 (w „Rimi-Vaivorykštė”, 2 piętro), tel. 216 97 79, 8 650 89050

Produkujemy szafy z przesuwanymi drzwiami, szafy narożne, niestandardowe regały i meble kuchenne. Vilnius, tel. 277 32 49

Usługi foto i wideo na weselach. Komputerowy montaż filmów foto i wideo.

Tel. 8 676 69180, 244 74 51

Komputerowe kursy (wiedza podstawowa: MS Office, PageMaker, CorelDraw, PhotoShop, AutoCad). Vilnius, tel. 272 42 14

Profesjonalny masaż leczniczy (plecy, stawy, prostata, oskrzela). Emerytom — zniżka.

Vilnius, tel. 242 51 49

Konsultacje, badania, leczenie. Ginekologia, wenerologia. Grzybica skóry, paznokci. Vilnius, Matulaičio 11 (Wirszulizski), tel. 230 30 08, 271 06 88 (wieczorem), 8 687 96919

Naprawiam kuchenki mikrofalowe, gazowe i elektryczne, pralki automatyczne. Vilnius, tel. 243 77 12, 279 24 43, 8 650 29411

Przerabiam zakres fal ultrakrótkich rosyjskich odbiorników radiowych na pasmo 87-108 MHz (FM), naprawiam telewizory „Silelis”. Vilnius, tel. 216 85 65

8-dniowy wypoczynek w Šventoji — „Migle”. Dojazd i zakwaterowanie 140 Lt.

Tel. 270 66 53, 8 684 51951.

Gramy na weselach, jubileuszach, uroczystościach. Wynajmujemy domek weselny, naczyńia.

Vilnius, tel. 8 611 52668, 8 610 35595

STOMATOLOGICZNY GABINET

Tel. 305 882
Vilnius, Justiniškes, Mygos 1/A

- Koronka porcelanowa od 250 Lt
- Koronka porcelanowa z włókna szklanego od 200 Lt
- Helio plomba od 40 Lt
- ORTODONCJA
- porady bezpłatne

NOWOŚĆ!
SOLARIUM

- nowy sprzęt
- potężne lampy
- cena 1 seansu tylko 6,99 Lt

Godziny pracy:
I-V 8.00 - 20.00
VI 9.00 - 15.00

Wrózenie, zdjęcie uroku, przełknięcia oraz rozwiązanie innych problemów. Vilnius, tel. 277 82 17

DO WYNAJĘCIA

Do wynajęcia 3-pokojowe mieszkanie z wygodami w Grzegorzewie.

Tel. 8 652 74407

Do wynajęcia pokój turystom z Polski. Tel. 272 39 54

W salonie „Prie bokšto” wypożyczanie sukien ślubnych i wizytowych. Pracujemy I-V w godz. 11-19, VI — w godz. 11-14. Vilnius, ul. Saunio 13 nr 31, tel. 240 30 02

RÓŻNE

Zbieram monety obiegowe z całego świata. Chętnie wymienię.

Grzegorz Jastrowicz, Łużycka 151-19, 74-100 Grygino, Polska

Dodatki do telefonów łączności komórkowej

Handel hurtowy i detaliczny
Naprawa telefonów

UAB „PRELASTA & CO”
www.prelasta.lt
Skroblų 31, Vilnius
tel./faks: 233 25 83, 216 22 10;
Kaunas, Savanorių pr. 222, tel. (8 37) 31 00 53

ODWIERTY WODY Nowoczesny niemiecki sprzęt

- URZĄDZENIE ODWIERTÓW
- MONTAŻ SZWEDZKICH SYSTEMÓW ZAOPATRZENIA W WODĘ
- MONTAŻ FILTRÓW WODY PITNEJ

KAUNO HIDROGEOLOGIJA
www.hidrogeol.lt

Rinkūnai, starostwo Garliava, rej. kowieński,
tel.: (8-37) 39 33 53, 55 87 21, faks (8-37) 558720.
Przedstawicielstwo W Wilnie, tel. (8-5) 215 09 69, tel. kom. (8-698) 0 89 04.

WYPOCZYNEK DZIECI

Obozy:
* „Pasaka” w Giruliai
* „Raganė” w Połdże
* „Jaunasis automobilininkas”, rej. trocki

* pięciokrotne posiłki
* program sportowy
* dyskoteki
* wycieczki
* opieka medyczna

Rodzinom wspieranym socjalnie — za połowę ceny

Rodzinne domy wczasowe:
* „Salduve” w Šventoji
* „Zunda” w Połdże

Gedimino pr. 15a Vilnius,
tel. 262 09 82, 262 48 36, 8 685 44806
http://.vaikupoilsis.it.lt

Przytulne, nowoczesnie urządzone
dwumiejscowe pokoje w
MINI HOTELU
na godzinę, dobę i dłużej
Ceny umowne.

Vilnius, tel. 230 00 40, 230 00 41, 8 682 44950

GAZOSYLIKATOWE BLOKI
budowlane
ze Smorgoni (Białoruś)

Wymiary:
100x288x610
125x288x610
200x288x610
250x288x610
300x400x500

Tel.: 8 685 45720

UAB „AUTOGREITIS”

Naprawa samochodów ciężarowych, półprzyczep, autobusów, prace spawalnicze.

REMONT RESORÓW
dowolnego typu
walcowanie, umacnianie.

Verkių 50, Vilnius, tel. 277 29 51

„KELVITA” Dworzec Kolejowy, kasa nr 30
Vilnius, tel. 210 61 30,
tel./faks 210 61 31

KRYM od 598 Lt
Wypoczynek i leczenie w Jaltie
Podróże i wypoczynek w Europie
*Wizy *Ubezpieczenie *Bilety

Regularny rejs lotniczy Wilno-Symferopol- Wilno w każdą sobotę

NOWY SKLEP sprzętu komputerowego

Fantastyczne ceny i doskonałe warunki kupna na raty

9.00-18.00
10.00-14.00

Vilnius, Justiniškes, Mygos 1/A

Internet-klub
super gry 9.00-23.00
szybki Internet

NOWY SKLEP PROPONUJE:

- Części zamienne do traktorów i maszyn rolniczych
- opony
- łożyska
- akumulatory

UAB „TASIDA”
Dariusz jr Gireno 21, Vilnius
tel./faks: (8-5) 216 41 87

Wydanie codzienne indeks 0044

1 mies.	3 mies.	5 mies.
20 Lt	60 Lt	100 Lt

Dla inwalidów I i II grupy, emerytów indeks 0227

1 mies.	3 mies.	5 mies.
17 Lt	51 Lt	85 Lt

Wydanie magazynowe (24 strony) - indeks 0172

1 mies.	3 mies.	5 mies.
5 Lt	15 Lt	25 Lt

Konto bankowe:
Bank Polska Kasa
Opieki SA, I Oddział w Suwałkach,
nr 12401848- 07711150 -2700-401112- 001-0000,
Vš į „Vilnijos žodis”
z dopiskiem „prenumerata”

Konto bankowe:
Lietuvos Žemės
Ūkio Bankas, Naujosios Vilnios
skyrius, b/k 260101441,
nr 3700959,
Vš į „Vilnijos žodis”

O prenumeracie zagranicznej
prosimy poinformować redakcję:
faks: 260 84 45,
e-mail: kolport@kurierwilenski.lt

Wydanie codzienne w księgarniach
„Księgarnia na Rudnickiej” (Rudininkų 20), „Elephas”
(Olandų 3), w Domu Kultury Polskiej (Naugarduko 76),
w szkołach

- 14 Lt (1 mies.)

Wydanie codzienne w redakcji
- 13 Lt (1 mies.)

Prenumerata dla czytelników w Polsce
Wydanie codzienne - 65 PLN (1 mies.)

Wydanie magazynowe - 24 PLN (1 mies.)

Prenumerata dla czytelników za granicą

Wydanie codzienne - 15 USD (1 mies.)

Wydanie magazynowe - 6 USD (1 mies.)



Pierwsze „wyjście w świat” małego wilczka w ogrodzie zoologicznym w Rotterdamie. Maluch z niepokojem i ciekawością obserwuje nowe otoczenie Fot. EPA-ELTA

Niewidomy fotograf z Wilna

Zdjęcia ulicznych bójek

Pewien mieszkaniec Wilna robi zdjęcia ulicznych bójek — nie byłoby w tym być może niczego nadzwyczajnego, gdyby nie fakt, że Remigijus Audiejaitis jest niewidomy.

Student japonistyki na Uniwersytecie Wileńskim zajmuje się fotografowaniem od czterech lat. Remigijus, który nie widzi od urodzenia, mówi: „Zabieram mój automatyczny aparat fotograficzny i kiedy na ulicy słyszę coś interesującego, robię zdjęcia. Fotografuję sytuacje bo-

gate w dźwięki, a moi przyjaciele wybierają potem najlepsze zdjęcia”.

Niecodzienny fotograf miał już w Wilnie kilka wystaw i ma nadzieję, że fotografując życie ulicy, uda mu się przekroczyć granicę pomiędzy dźwiękiem i obrazem. „Musi być bardzo głośno, odgłosy powinny się zmieniać bez przerwy. Wtedy łatwo jest zrobić dobre zdjęcie. To niebezpieczne, ale bardzo interesujące. Na każdym rogu odgłosy są inne” — mówi Remigijus. (BNS)

Szukali broni, zarekwirowali rekwizyty

Dziedzictwo artystyczne

300 sztuk zabytkowej broni palnej skonfiskowały w jednym z teatrów w Bagdadzie amerykańskie wojska przetrzaszające miasto w poszukiwaniu nielegalnej broni. Zdaniem dyrektora placówki, broń służyła jako rekwizyt w sztukach teatralnych i filmach.

Według dyrektora Jabbara Meheweisa Majida, łupem amerykańskich żołnierzy padły wielolufowe karabiny maszynowe produkcji czeskiej używane przez Irakijczyków w latach 1920 do walki z brytyjskim

okupantem. „Osobiście nic nie wiedziałem o obecności tej broni w teatrze, ale chcielibyśmy, żeby Amerykanie przechowali ją, a nie niszczyli, bo to część naszego dziedzictwa artystycznego” — zaznaczył dyrektor.

Teatr al-Rashid, uszkodzony podczas trzytygodniowego bombardowania Bagdadu, jest częścią kompleksu, w którego skład wchodziła za czasów Saddama Husajna państwowa wytwórnia filmowa i Ministerstwo Informacji. (onet.pl)

"Terrorystyczne" nazwisko przeznaczeniem

Pech Davidów Nelsonów

Amerykanin David Nelson nie nosi podkutych butów ani paska, a przed wejściem na lotnisko wyjmując z kieszeni wszystkie monety. Na próżno — i tak za każdym razem na widok jego imienia i nazwiska systemy komputerowe linii lotniczych szaleją.

45-letni David, pracownik branży naftowej z Florydy, jest już przyzwyczajony, że za każdym razem, gdy wsiada do samolotu, a robi to służbowo co tydzień, powtarza się ten sam scenariusz. Jego personalia uruchamiają alarm antyterrorystyczny, po którym służby ochrony lotniska poddają go drobiazgowej kontroli.

David nie oponuje. „Być zatrzymanym na lotniskach to moje przeznaczenie” — przyznaje z rezygnacją.

Nie tylko on ma kłopoty. Systemy komputerowe linii lotniczych reagują tak samo na wszystkie osoby legitymujące się jako David Nelson. Ku swojemu zdumieniu, dowiadują się od strażników, że figurują na liście osób, którym nie wolno wejść na pokład bo są potencjalnymi terrorystami. W sprawie Davidów Nelsonów interweniowało już Stowarzyszenie Pasażerów Samolotów (ATA), domagając się usprawnienia systemu antyterrorystycznego. (onet.pl)

Egzotyczna oferta biura wycieczkowego

Ślub na wyspie Alcatraz

Brytyjskie pary będą mogły zawierać związek małżeński na terenie jednego z najsłynniejszych więzień na świecie. Ślub na wyspie Alcatraz w zatoce San Francisco znalazł się w ofercie biura wycieczkowego Kuoni.

Legendarne więzienie, które zamknięto na początku lat 60-tych, było miejscem akcji takich filmów, jak „Ptasznik z Alcatraz” i „Ucieczka z Alcatraz”. W najnowszej ofercie weselnej biura Kuoni znajduje się również ślub w ratuszu miejskim w San Francisco, gdzie w 1954 roku pobrali się aktorka Marilyn Monroe

i baseballista Joe DiMaggio. „Coraz więcej par chce zawrzeć związek lub odnowić przysięgę małżeńską, korzystając z naszych zagranicznych ofert” — mówi kierowniczka Kuoni Sue Biggs.

Z kolei badania przeprowadzone przez sieć hoteli Sandals wykazały, że 25% kobiet oświadcza się swoim wybranym, a jedynie 30% mężczyzn prosi o rękę ukochanej jej ojca. Około 40% mężczyzn wydaje „znacznie więcej”, a 20% „znacznie mniej”, niż miesięczna pensja na pierścionek zaręczynowy. (onet.pl)

Niemieckie korzenie Amerykanów

„Ich bin ein Berliner”

Ponad jedna czwarta obywateli USA jest pochodzenia niemieckiego — wynika z raportu opublikowanego przez Stowarzyszenie na rzecz Promocji Języka Niemieckiego.

Raport przygotowano z okazji 40. rocznicy podróży prezydenta Kennedy’ego do Berlina, w czasie

której wygłosił słynne zdanie: „Ich bin ein Berliner” (Jestem berlińczykiem). Ok. 80 mln na łączną liczbę 288 mln Amerykanów, to jest „największa grupa ludności w Stanach Zjednoczonych”, według Stowarzyszenia, ma korzenie w Niemczech. 8 mln wciąż mówi po niemiecku. Do najbardziej znanych Amerykanów pochodzenia niemieckiego należą były prezydent Dwight D. Eisenhower, pływak i odtwórca roli filmowego Tarzana Johnny Weismueller, a także obecny minister obrony Donald Rumsfeld.

(PAP)

Opr. W. D.

Uśmiechnij się



W wiejskiej gospodzie spotyka się dwóch rolników z są-

siednich wsi.

— I jaki jest ten wasz nowy sółtys?

— Eee, jeszcze go po trzeźwemu nie widziałem.

— Co? To on tak pije?

— On nie, tylko ja.

Spotykają się dwaj przyjaciele.

— Stary, jak ty wyglądasz?! Kto cię tak pokiereszował?

— Mój własny pies.

— Jak to możliwe?

— Widzisz, przedwczoraj wróciłem z pracy trzeźwy i on mnie nie poznał.

Kowalski zgłasza się do biura rzeczy znalezionych:

— Czy nikt nie przyniósł mojego parasola, który zostawiłem w autobusie?

— Proszę go opisać.

— Był czerwony, miał brudne siedzenia i trąbił na skrzyżowaniach

KARTA WIZYTOWA KAŻDEGO CZŁOWIEKA W XXI WIEKU — TO PRAWO JAZDY

„SENASIS FAJETONAS” ogłasza AKCJĘ!

★ Nauka — tylko 500 litów.

★ Teoria — bezpłatnie!

★ Wszyscy nasi klienci otrzymają karty zniżek przy tankowaniu paliwa (do 7 ct za 1 litr)

★ Nowe samochody z 2003 r. (jak w „regitrze”)

Akcja trwa do 30 czerwca

(Zam. 303)

Nasz adres: Vilnius, Linksmoji 73, tel. (8-5) 267 99 99



LANGŪ linija

Jakościowe okna plastikowe z profilu DECEUNICK

UWAGA!

Letnia promocja!

7-% zniżka

od ceny realnej na okna, montaż, parapety i wykończenie.

Gerosios Vilties g. 5, Vilnius, tel. 2 13 22 35

HOTEL
vSaules
Ziedas
do Państwa
usług

(Zam. 114)

CZERWONA I BIAŁA

Bankiety, wesela, 30%
fourchety ze zniżką

Przez cały czerwiec
pokoje hotelowe — 40-160 euro

Dla grup turystycznych
(ze śniadaniem) — 15 euro

Restauracja
„Nakties paukšte”

czynna przez całą dobę

Pogoda

Bez
zmian



W kraju utrzyma się podobna pogoda — będzie do 22 stopni ciepła. Lokalne deszcze.

W piątek miejscami najprawdopodobniej w rejonach wschodnich przelotne deszcze. Temperatura w nocy 8-13, w dzień 18-23 stopni ciepła.

W sobotę lokalne, przelotne opady. Temperatura w nocy 7-12, w dzień 17-22 stopnie ciepła.

Kurs walut

Bank Litewski

Oficjalny kurs

na 27 czerwca 2003 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.

UE euro	3,4528
Dolar USD	3,0007
Dolar australijski	1,9917
1000 rubli białoruskich	1,4531
Dolar kanadyjski	2,2118
Frank szwajcarski	2,2574
Korona czeska	0,1095
Korona duńska	0,4649
Korona estońska	0,2206
Funt brytyjski	4,9911
100 forintów węgierskich	1,3267
100 jenów japońskich	2,5509
Łat lotewski	5,3313
Korona norweska	0,4211
Złoty polski	0,7761
Rubel rosyjski	0,0989
Korona szwedzka	0,3766
1 mln lir tureckich	2,0846
Griwna ukraińska	0,5624
10 tys. lei rumuńskich	0,9045

DODATKI KRAWIECKIE

Największy wybór oraz
ceny o jakich marzysz

ZAPRASZAMY

(Zam. 119)

“Siuvimo reikmenų pasaulis”

Vilnius, Vytenio 42 a (wejście z ul. Naugarduko)
tel. + 370 5 239 14 39